

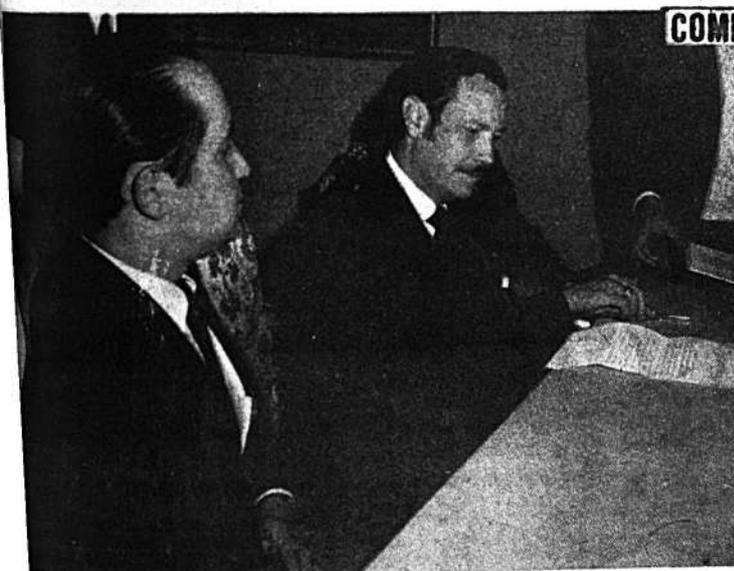
"LA REVOLUCION LLEGO A Y.P.F.B."

AFIRMO PRESIDENTE EN MENSAJE

El Presidente de la República, Juan José Torres, en mensaje dirigido al pueblo, aseguró que la revolución ha llegado a la empresa nacional del petróleo.

Refiriéndose a YPF, entidad de la cual se posesionó como Presidente del Directorio, dijo que a pesar de la función patriótica que le fue encomendada sufrió la deformación que el sistema de opresión colonial impuso a toda nuestra vida económica.

Agregó que el Estado no renunciará el control y manejo de los bienes esenciales del país y que hará crear estructuras administrativas adecuadas, para asegurar el desarrollo continuo y eficiente de nuestras fuentes de riqueza. (Ver centrales).



COMISION MIXTA

Bolivia y Brasil firmaron Notas Reversales, crearon la Comisión Mixta Boliviano-Brasileña, a fin de lograr el intercambio comercial económico y técnico entre ambos países.

Los delegados brasileños llegarán al país el mes de junio próximo para positivizar la ejecución de proyectos.

FILME SOBRE EL "CHE" DESTRUYERON TUPAMAROS

Operación comando en cine de Montevideo. Montevideo, 19 (ANSA) Dos parejas de jóvenes pertenecientes al Movimiento de Liberación Nacional (Tupamaros), en una espectacular acción, destruyeron esta mañana la película norteamericana "Che" -biografía del guerrillero muerto hace poco tiempo, dirigida por Richard Fläscher- que se exhibía en el cine Rex Theatre de esta capital y destruyeron máquinas de proyección y lentes de la sala.

Los extremistas penetraron a la sala cinematográfica, ubicada en plena Avda 18 de Julio, principal arteria de esta ciudad, en las primeras horas de la mañana, intimidando con armas de fuego a las limpiadoras, únicas personas que en ese momento se encontraban en el lugar. (Información página 15).

MAREMBERG SIGUE APORTANDO DATOS

(Información página 3)

SUSPENDIERON HUELGA: SUCRE

(Información página 3)

COMPRALA CON ESTA EDICION SUPLEMENTO "EL ESCOLAR" DE "HOY"

DIARIO DE LA MAÑANA

hoy

DEFENDER EL DERECHO Y LA LIBERTAD
CON LAS IDEAS Y NO CON LAS ARMAS
(Alfredo Alexander)

III La Paz, jueves 20 de mayo de 1971. No. 807
EDICION DE 32 PAGINAS PRECIO \$b. 1.-

CONVENIO ENTRE BANCO INDUSTRIAL Y C.A.F.

Corporación Andina de Fomento (CAF) otorgará cooperación técnica y financiera, además de colaborar en la realización de proyectos del Banco Industrial de Bolivia, de acuerdo a un convenio de cooperación.



ATENTADO CONTRA ARGUEDAS FUE ACALLADO POR AYOROA

REVELARON AUTORIDADES POLICIALES DE ENTONCES

El atentado realizado contra la vida de Antonio Arguedas había sido descubierto por la Policía a poco de haberse producido, pero fue acallado inmediatamente por el ministro de Gobierno de entonces Juan Ayoroa.

Esta versión fue recogida de autoridades policiales que actuaron en aquella oportunidad, quienes manifiestan que lograron descubrir el hecho producido en la calle "Socabaya" cuando desde un automóvil marca Volkswagen color blanco ametrallaron a Arguedas en circunstancias en que éste bajaba por la indicada arteria.

Se dice que lograron dar con los autores del intento criminoso y con todas las motivaciones que dieron a la cuestión.

Esta situación había llegado a oídos del Ministro de Gobierno

Juan Ayoroa Ayoroa, quien inmediatamente ordenó callar al asunto.

Presumen que el atentado haya sido instrumentado por esa autoridad ya que entre los autores existían

elementos uniformados del Ejército y el armamento también provenía de las fuerzas castrenses.

Más o menos en forma coincidente Richard Heber había relatado ese pasaje en marzo del año en curso.

Por otro lado, Miguel Marchena en sus últimas declaraciones formula una versión similar cuando asegura que los autores de aquel atentado fueron Antonio Chiriqui Bismarck Ortiz y Faustino Rico Torro.

El problema, según Marchena no es aislado de los demás hechos criminosos que se sucedieron tiempo después (Otero Calderón Alexander), más bien se sustenta en un mismo origen: la enemistad "informal" acerca de la muerte de René Barrientos Ortuño.

Según se ha podido detectar, el Ministerio Público está recibiendo importantes y graves revelaciones presentadas por aquel periodista quien está siendo sometido a importantes interrogatorios.

OFICINAS DEL PARR ERAN DEPOSITOS DE EXPLOSIVOS EN EL GOBIERNO OVANDO

Durante el régimen del general Ovando, se utilizaban las oficinas del PARR como depósitos de armas y explosivos, destinados a la realización de actos terroristas.

En los últimos días, el Ministerio Público efectuó investigaciones en torno a la cadena ininterrumpida de explosiones que provocaron la zozobra de la población y que se suscitaron en los meses anteriores a su caída. (7 de octubre).

Se dijo que el propósito obedecía a obtener algunos antecedentes que tengan relación con los hechos criminosos ocurridos en aquella misma gestión, que

como está anunciado se trataría de las mismas personas comisionadas para una y otra actividad delictiva.

Un informante, Martín López, aseveró que en las oficinas del PARR, situadas en el segundo piso del Ministerio de Economía, y que por entonces estaban a cargo del sobrino de Elsa Omiste de Ovando, Alberto Saavedra Omiste, quien ultimamente salió exiliado con rumbo al Paraguay, se depositaban cajones de dinamita y otros explosivos que eran utilizados en actos terroristas.

SOLICITADA

A LA OPINION PUBLICA

En vista de las publicaciones de prensa aparecidas últimamente en esta ciudad en cuanto a mi supuesta responsabilidad en actos de terrorismo, por el respeto que me merecen las Instituciones del país, así como la opinión pública, me corresponde como ciudadano y profesional honesto formular las siguientes aclaraciones:

1º.— En fecha 23 de octubre de 1970 fui detenido por los organismos de Seguridad del Gobierno y sometido a interrogatorios con relación a una supuesta e imaginaria participación en actos de terrorismo, y sin que las diligencias de Policía Judicial hayan llegado a evidenciar mi participación, fui sometido a proceso judicial, habiéndose dictado por el Juzgado de Instrucción en lo Penal auto inicial de sumario en mi contra y recibida mi declaración indagatoria no obstante de no existir indicios de culpabilidad fui recluso preventivamente por el Juez de la Causa Dr. Jorge Leano A.

2º.— En vista de no encontrarse los supuestos delitos dentro de las prohibiciones que establece la ley de 6 de octubre de 1903, solicité beneficio de libertad provisional, el mismo que fue concedido, pero, posteriormente a insistencias del Ministerio Público, el mismo Juez de la Causa llegó a negar la concesión del meritudo beneficio, revocando de esta manera una resolución de carácter definitivo, motivando de mi parte el correspondiente recurso de apelación que fue conocido por la Corte Superior de este Distrito Judicial, tribunal que aplicando disposiciones legales y ante la evidencia de las pruebas aportadas por mi persona dispuso la concesión del beneficio de libertad provisional, REVOCANDO el auto revocatorio de negativa. No obstante esta circunstancia debido a los procedimientos dilatorios que ha venido ejercitando el Ministerio Público en mi contra no se ha podido verificar la audiencia pública consiguiente.

3º.— Cursa en los obrados de la materia la prueba literal y testifical pertinente que demuestra fehacientemente mi ausencia del país desde fecha 7 de noviembre de 1969 hasta 9 de abril de 1970, encontrándome en los EE.UU. de Norteamérica en el Institute Technology of Georgia, lo que demuestra a todas luces que jamás pude haber participado en los supuestos actos terroristas que se me imputan calumniosamente por no tener el don de la ubicuidad.

4º.— El Sr. Freddy Caballero al prestar sus deposiciones ante las autoridades pertinentes en ningún momento me sindicó en forma concreta como participante en estos actos de terrorismo y por el contrario de acuerdo a pruebas aportadas se desvirtuó por completo las imputaciones del Ministerio Público.

5º.— Finalmente debo aclarar que no obstante de encontrarme recluso, el día 12 del mes en curso por simple orden fiscal fui llevado al DIC donde permanecí hasta el día 18 para luego nuevamente ser conducido a esta Penitenciaría, habiendo presentado mi declaración ante el Fiscal Camacho.

Formulo estas aclaraciones a fin de que la opinión pública forme convicción de la injusta detención que vengo sufriendo hasta el presente y que seguro estoy como ciudadano honesto y decente, que la justicia se impondrá contra el oleaje de las pasiones humanas y ante la infamia que se cierne sobre mi persona injustamente.

Lic. Willy Vargas Vacafior

¿DONDE ESTA LA JUSTICIA?

PREGUNTA EL ELN EN SU ORGANO "INTI"

Por los canales habituales llegó a nuestra redacción el tercer número del órgano editado por el Ejército de Liberación Nacional titulado "INTI".

En esta entrega el ELN se dedica a realizar diversos análisis sobre sus actividades (secuestro de von Bergen) y comenta la actitud de la justicia respecto a la secuela de asesinatos, en una nota titulada ¿Dónde está la Justicia?, la misma que reproducimos líneas abajo:

"Han pasado dos meses desde que se denunciara el contrabando y los asesinatos de los generales, que existen pruebas, que se conocen los nombres de los principales autores, pero la "justicia" nada puede hacer.

¿Quiénes están ahora en la cárcel? No son por supuesto los principales protagonistas del bárbaro escándalo. Están presos solo unos cuantos mercenarios, engendrados por el corrupto sistema al que estamos sujetos.

¿Qué es de los cerebros? ¿Qué pasa con los Ovando, los Ayoroa, los Loayza, los Rico Toro? ¿Es que los representantes de la "justicia" creen todavía que estos caballeros se han de presentar en forma voluntaria?

El pueblo ya no puede pecar de ingenuo. No puede confiar en una justicia atada al sistema y por lo tanto incapaz de sancionar a los culpables.

El pueblo sabe que Ovando y Cia no vendrán, por más requerimientos que se hagan y por más extradiciones que se tramiten.

El sistema capitalista, alimentado con sangre no solamente en Bolivia, protegerá siempre a sus "dignos" representantes.

Se ha criticado al ELN el haber ajusticiado a Roberto "Toto" Quintanilla. Se ha dicho que se ha entorpecido la labor de la justicia, evitando que el hombre "clave" de Hamburgo retorne al país.

Es un absurdo pensar que el cónsul—torturador retornaría a Bolivia Quintanilla, al igual que Ovando, Ayoroa, y Loayza, era uno de los mejores sirvientes del imperialismo y es seguro que cuentan con su protección.

Ninguno de estos elementos ha retornado al país, y nadie puede dudar ahora de que el Ejército de Liberación Nacional ha hecho justicia. Dejando de lado las críticas infantiles referidas a la "inopuntualidad" de la ejecución, queremos recordar que no solamente hemos hecho justicia a nombre de nuestra organización, sino también a nombre del pueblo.

Quintanilla fue uno de los responsables de la muerte de los dirigentes obreros César Lora, Isaac

Camacho y otros; de los asesinatos de los comandantes Che Guevara e Inti Peredo; de las torturas perpetradas contra guerrilleros, obreros, estudiantes y toda serie de detenidos políticos.

Este elemento de tan brillante carrera, por supuesto que no iba a ser afectado por los requerimientos y trámites de extradición. Los ahora valientes y "revolucionarios" fiscales.

El pueblo tiene que estar convencido que solo una justicia a este nivel y valedera la justicia a este nivel, la justicia que ejercita el ELN.

Lo dijimos y lo repetimos: nuestros compañeros torturados, muertos, por los mineros asesinados, por los campesinos explotados, por todo nuestro pueblo humillado y saqueado, PROMETEMOS QUE LOS ASESINOS, DELINCUENTES, TORTURADORES, FUSILADORES, CALUMNIADORES, RILAS, GOLPISTAS Y TRAIDORES, TENDRAN NOTICIA NUESTRAS MUY PRONTO NO SERA PRECISAMENTE COMUNICADO DE REPUBLICA LA GUERRA CONTINUARA

UD., ES UNA PERSONA INFORMADA ¡POR SUPUESTO! UD. LE DIJO ¡SI! A "ENFOQUES"

LA REVISTA MAS BARATA DEL PAIS Y LA DE MAYOR CIRCULACION



ACTITUD QUE DIGNIFICA

El personal de TASA encargado de tomar los datos necesarios para la venta de nuevas líneas telefónicas a la gran cantidad de gente que acudió al edificio central, no fue suficiente para atender las enormes colas formadas ayer. El hecho, determinó que el propio Gerente de la entidad Lic. René Ledezma (primer plano en la foto) en una actitud del todo digna, se pusiera a atender personalmente a los futuros nuevos accionistas de Teléfonos Automáticos.

YPFB: HAY NUEVO GERENTE GENERAL

El Presidente de la República designó Gerente General de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos a Agustín Villarroel, informó ayer el ministro de Energía e Hidrocarburos, Enrique Mariaca, quien, asimismo, adelantó que en el directorio de la entidad petrolera fiscal los obreros tendrán el 50 por ciento de participación.

El Directorio estará conformado por los ministros de Finanzas, Hidrocarburos y Planificación por parte del gobierno y tres representantes laborales.

El ministro de Energía e Hidrocarburos, Enrique Mariaca señaló también que la medida adoptada por el Gobierno en relación a YPFB es un paso trascendental y revolucionario en el manejo de la cosa pública.

Agregó que en el momento se está efectuando una revisión de carácter técnico administrativo en esas dependencias.

Al finalizar expresó que la terna para el nombramiento del nuevo gerente de YPFB estuvo integrada por Humberto Suárez, Carlos Miranilla Pacheco y Agustín Villarroel, quien se encuentra en el momento en Buenos Aires (Argentina) donde está representando a YPFB.

HABRA COOPERACION MUTUA ENTRE BOLIVIA Y BRASIL

FIRMARON NOTAS REVERSALES: CANCELLERIA

Bolivia y Brasil firmaron ayer Notas Reversales para la creación de una Comisión Mixta Boliviano-Brasilena de cooperación económica y técnica, acordado por los gobiernos de ambos países.

El acto tuvo lugar en el Salón de Honor de la Cancillería al mismo que asistió el Canciller Huáscar Taborga y el Embajador del Brasil en Bolivia Claudio García de Souza, (foto inferior) además de funcionarios del Ministerio de Relaciones Exteriores y personal de esa representación diplomática.

En la oportunidad el ministro de Relaciones Exteriores puntualizó que varios son los temas de estudio asignados a esa comisión entre los cuales ocupa lugar relevante el que se refiere al intercambio comercial entre ambas naciones.

"Bolivia y Brasil tienen miles de kilómetros de fronteras comunes y, sin embargo, su comercio, más allá del simple tráfico fronterizo no alcanza a las cifras significativas que podría lograrse con una verdadera planificación concertada que consulte nuestros recíprocos intereses", manifestó Huáscar Taborga.

Claudio García de Souza, Embajador del Brasil, a tiempo de firmar el convenio expresó que la de-

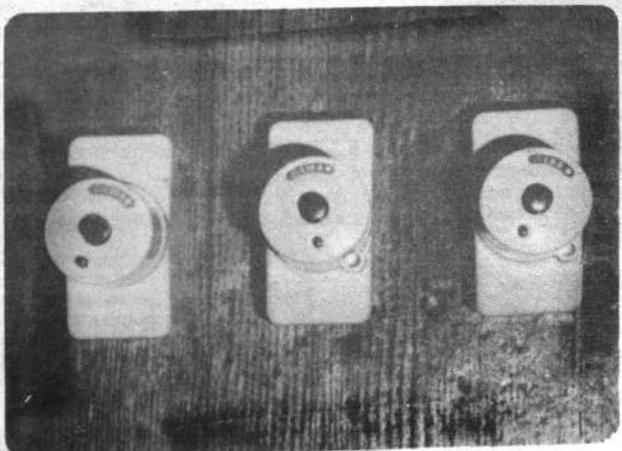
legación brasileña que integrará la comisión arribará al país el 21 de junio próximo con el fin de proponer las bases relativas a la ejecución de las Notas Reversales firmadas ayer.

"Para mí, es un gran honor que a tan corto plazo de mi llegada a

La Paz, proceda a la firma de tan importantes documentos. Debo agradecer que las palabras vertidas por su ilustre persona, se identifican con el pensamiento del gobierno brasileño para conseguir el desarrollo de nuestros países" respondió el Embajador brasileño.



PARA INSTALACIONES ELECTRICAS "STOTZ CONTACT"



- UN SISTEMA MODERNO EN INSTALACIONES ELECTRICAS PARA SU HOGAR, SU FABRICA SU TALLER, ETC.
- FUSIBLES AUTOMATICOS - EN LOS SIGUIENTES AMPERAJES: 6-10-16-20-25-30 AMP.
- SON SEGUROS Y SIN PELIGRO ALGUNO.

HANSA LTDA.

La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels. 42836 · 55219 · 53661

Sucursales: COCHABAMBA · ORURO · POTOSI · SANTA CRUZ · SUCRE · TARIJA · VILLAZON

POPPE HABILITO OFICINAS DE SU MINISTERIO PARA AULAS: AYACUCHO



TORRES EN Y.P.F.B.

El Presidente de la República, General Juan José Torres González, es visto en su despacho del Palacio Quemado, en la madrugada de ayer, cuando fue aprobado la disposición suprema mediante la cual, se hace cargo de la Presidencia de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, mientras dure la reestructuración de la entidad petrolera fiscal.

El ministro de Educación, Hugo Poppe, dispuso hoy la habilitación de casi todas las oficinas de esa Secretaría, ubicadas en la calle Indaburo, para ampliar las aulas del Colegio "Ayacucho".

Sobre el particular Poppe puntualizó que la decisión es fruto del diálogo cordial y no de presiones dirigidas.

"No aceptaré presiones, de ninguna índole, para la solución de problemas de edificaciones escolares", sostuvo al indicar que pese a la carencia de recursos para solucionar algunas demandas, se atienden razonablemente los pedidos más urgentes de acuerdo a las posibilidades económicas.

El Secretario de Estado ordenó la ubicación de oficinas, pidiendo que se proceda al traslado de las mismas en el tiempo necesario y con el orden del caso, a otras que se están habilitando para el efecto en los edificios de la Plaza Venezuela y de la Avenida Arce.

Poppe Entrambasaguas emitió un llamado a la ciudadanía para que ayude al mejoramiento de aulas escolares, proporcionando datos y planes de inversión en construcciones. Anunció, asimismo, que se está gestionando un crédito de 5 millones de dólares para atender las necesidades más urgentes del rubro.

Por otra parte, dispuso se aceleren las gestiones de expropiación de terrenos para las escuelas "Abaroa", "Muñoz Reyes" y "Bravo" y para el colegio "Gualberto Villarroel".

Finalmente, se refirió a las bases de alfabetización presentadas ante el último congreso de maestros, indicando que espera la crítica de todos los sectores interesados en el problema, para luego concretar un programa sólido y efectivo que será considerado por el gobierno.

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

Convocatoria a Propuestas No. 7-71

SEGUNDO LLAMAMIENTO

Por orden del señor ministro de Transportes y Comunicaciones, se invita a las firmas comerciales y/o importadoras, legalmente inscritas en las Cámaras de Industria y Comercio, para la provisión de:

- a) REPUESTOS PARA TOURNA TRACTOR "LE TORNEAU"
- b) REPUESTOS CHEVROLET 1964 - 1968

De acuerdo a Pliegos de Especificaciones que los interesados podrán retirar de la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, previo pago de \$b. 200.—

Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado y lacrado, llenando todas las formalidades de Ley, acompañando Boleta de Garantía de seriedad de la Propuesta de \$b. 50.— por el primer mil, más el 5 por mil del valor total de la Propuesta, hasta horas 17.30 del día 7 de junio de 1971, en la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, Avenida 20 de Octubre No. 1829 (Planta Baja).

La Paz, Mayo de 1971.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS



REVOLUCION EN UNIVERSIDAD DE VILLA IMPERIAL

BOGOTÁ, 19 (UPYK). La revolución universitaria en Colombia, a través de los lineamientos trazados en la tesis política de la Central Obrera Boliviana, expresaron los dirigentes del Comité Central Revolucionario de la Universidad de la Villa Imperial, en una conferencia ofrecida para señalar los motivos que los impulsaron a tomar esa actitud en esa superior institución de estudios.

En la conferencia, Freddy Mendoza, Freddy Avendaño y otros dirigentes, principales del movimiento revolucionario en la Universidad de la Villa Imperial, señalaron que durante la conferencia de prensa mencionada, los auditores de la Contraloría General de la República han iniciado una tarea de auditoría en la institución.

Hoy ESCUELA: Luis Lafuente D.

(Art. 4o. del D.S. de 20-11-70).

"FEUDO-BUROCACIA"

-Las declaraciones del Primer Mandatario del País con relación a la existencia de una feudo-burocacia en diversas entidades estatales representa un tema que motivó un serio impacto en los medios políticos, laborales y en general en la opinión pública que con verdadero interés observa y participa de las transformaciones que se están realizando.

Las expresiones del Jefe de Estado tuvieron su efecto, casi inmediatos, en esferas de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, cuyo titular renunció desinteresadamente al cargo que desempeñó desde octubre de 1969.

Sin embargo, esta y otras actividades anteriores, no hicieron mella alguna en la alta burocracia de otras entidades, cuyos nombres es obvio señalar.

Ante esta situación, la opinión pública, con criterio mayoritario se pregunta: ¿Cuál es la razón por la que esta jerarquía se aferra en puestos claves conseguidos al calor de favoritismos políticos de regimenes anteriores?

Parece que en nuestros días algunas personas han perdido el honor y la dignidad, puesto que han demostrado tácitamente su afianzamiento a sus cargos formando evidentemente sus "feudos", término usado por el General Torres en más de una oportunidad.

Las acusaciones, directamente comprometedoras, no solo han sido emitidas por el Presidente de la República, sino también por el Comandante General del Ejército y muchos sectores populares de la ciudadanía, no precisamente en los últimos días sino desde tiempos atrás.

Esta y otras actitudes constituyen una pauta compulsada por el pueblo y en especial por los empleados de las entidades estatales, quienes están decididas a tomar diferentes medidas que puedan traducirse en hechos, salvaguardando, de esta manera, el patrimonio del estado y sus fuentes de trabajo; ya que son partícipes de las críticas en las que innegablemente son atudidos por culpa de la élite que los dirige.

IMPORTANTE

A NUESTROS ANUNCIADORES

Informamos que nuestras oficinas de P. B. U. C. (D. D.) atienden:
SABADOS: Hasta las 8 de la noche.
DOMINGOS: de 9.30 a.m. a 1 p.m. y de 4.30 a 7 de la noche.

MATUTINO hoy

Ministerio de Educación y Cultura

COMITE NACIONAL DE BECAS

Se convoca a concurso de méritos para la nominación de candidatos a tres becas ofrecidas por el Gobierno polaco a bachilleres del país para seguir estudios de carreras completas en educación superior en las Universidades de Polonia.

REQUISITOS:

- a) Poseer título de Bachiller
- b) Certificado médico
- c) 6 fotografías tamaño carnet
- d) Certificados de estudios de los cuatro años de educación media.
- e) Solicitud personal con Curriculum Vitae, mencionando la especialidad que quiere estudiar el candidato.

Las becas comprenden estudios de carreras completas. En caso de que los candidatos se beneficien con la beca deberán correr con los gastos de viaje hasta Polonia.

Los interesados (tanto del interior como de La Paz) pueden presentar sus expedientes en el Departamento de Relaciones Internacionales del Ministerio de Educación hasta el día 28 del mes de junio del año en curso.

La Paz, 17 de mayo de 1971.
Prof. Gonzalo Gantier Gantier
 Director del Departamento de Relaciones Internacionales



MIMO PRADEL ACTUARA EN EL MUNICIPAL

Con los auspicios de la Embajada de Francia en Bolivia, los días martes 25 y miércoles 26 del presente mes, se presentará en el Teatro Municipal "Alberto Saavedra Pérez" el mimo francés PRADEL, artista de renombre mundial que ya actuó en el país en 1966 y 1969, dejando gratisimo recuerdo a quienes espectaron sus geniales actuaciones.

Pradel, después de sus presentaciones en La Paz, realizará una breve gira por el interior de la República.

Los días 27 y 28 estará en Santa Cruz de la Sierra y en Cochabamba los días 29 y 30 de mayo.

De acuerdo a los comentaristas de arte del mundo, Pradel, no es sólo un mimo del placer sino también el mimo de la alegría. No es un estilista y se niega a todo entusiasmo artificial.

En su espectáculo, Pradel escapa a todo lo que es esteticamente técnico. Nunca tomó clases de mimia o danza. No emplea como los otros mimos clásicos las máscaras blancas. Al contrario, juega con generosidad con sus trazos de ricas expresiones.

En otras palabras, Pradel, escapa de ese fenómeno que afecta a los mimos en general, haciéndolos parecer robots, a caras sin expresión y a los gestos mecanizados.

PEDIRAN SE LEVANTE AREAS DE LAS RESERVAS FISCALES

MINEROS PRIVADOS HABLARAN CON TORRES

La Cámara Nacional de Minería pedirá al Supremo Gobierno el levantamiento de las áreas declaradas como reserva fiscal.

El Décimo Séptimo Congreso Ordinario de esa organización, entre otros de los varios planteamientos, que hará al general Torres, previa clausura del evento, considerará que resulte contraproducente para la economía boliviana mantener inactivas las zonas mineras que ofrecen posibilidades para la producción de una amplia gama de minerales tan necesarios para llenar las exigencias de divisas que tanto necesita el país.

NUEVO ESTATUTO
 El Congreso de la Cámara Nacional de Minería ha modificado el estatuto interno de la entidad.

La medida, según el directorio, procurará mayor actividad de la misma, por lo que trinitará ante el Supremo Gobierno la aprobación del nuevo Estatuto y adecuará al mismo el contenido de los reglamentos internos.

IMPUESTO A LA RENTA
 El Congreso ha resuelto también pedir al Ministerio de Finanzas la aplicación de un "modus operandi" factible para la percepción de los tributos correspondientes a la renta total con la aplicación de porcentajes sobre el valor de la producción de acuerdo a escala. La resolución que el Ministerio del ramo será comunicada oportunamente al Ministerio de Minería.

La medida, según el directorio, procurará mayor actividad de la misma, por lo que trinitará ante el Supremo Gobierno la aprobación del nuevo Estatuto y adecuará al mismo el contenido de los reglamentos internos.

CAMPO METALURGICO
 Los congresales de la minería ya se inscribirán asimismo al gobierno la declaración de varios proyectos metalúrgicos que la Cámara con el Banco Minero.

Concretamente pedirá la creación de la Comisión Nacional del Cobrecu o subcomisión que será la formulación de la política se aconsejará que el Supremo Gobierno ponga en práctica para promover la minería del cobre.

Ha resultado también pedir la apertura de regalías a la producción de cobre en minería chica, por el término de dos años por considerarse un esquema improductible para reactivar esta industria.

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

Convocatoria a Propuestas No. 6-71

TERCER LLAMAMIENTO

Por orden del señor ministro de Transportes y Comunicaciones, se invita a las firmas comerciales y/o importadoras, legalmente inscritas en las Cámaras de Industria y Comercio, para la provisión de:

- 4 JEEPS DE DOBLE TRACCION**
- 1 JEEP PARA ENTREGA INMEDIATA**

De acuerdo a Pliegos de Especificaciones que los interesados podrán recoger de la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, previo pago de \$b. 80. —

Las Propuestas deberán presentarse en sobre cerrado y lacrado, llenando todas las formalidades de Ley, acompañando Boleta de Garantía de seriedad de la Propuesta de \$b. 50. — por el primer mil, más el 5 por mil del valor total de la Propuesta, hasta horas 17.30 del día 7 de junio de 1971, en la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, Avenida 20 de Octubre No. 1829 (Planta baja)

La Paz, Mayo de 1971.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Convocatoria a Propuesta KTI-85-71

Se convoca a propuesta para la provisión de lo siguiente:

67.008 PIEZAS JUGUETES PARA NAVIDAD

El pliego de especificaciones se encuentra a disposición de los interesados en la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones, 4o. piso, Edificio Comibol.

El plazo de presentación de propuestas fenecerá a horas 12.00 del día jueves 17 de junio de 1971, debiendo efectuarse la apertura de las mismas a horas 15.00 del mismo día.

La Paz, Mayo 14 de 1971.
GERENCIA DE ADQUISICIONES

MUSEO DE ARTE: ABREN EXPOSICION PICTORICA

Con motivo de la efemérides Argentina, del 25 de mayo, hoy a horas 18 y 30 en el Museo Nacional de Arte, será inaugurada la exposición de los pintores argentinos Pérez Celsi — Chab.

Dentro del mismo programa, mañana a la misma hora, el crítico de arte Rafael Squirru dictará una conferencia sobre "Artes Plásticas en América Latina, en el Museo Nacional de Arte, y mañana en la Embajada Argentina, a horas 11, se efectuará una mesa redonda sobre "Artes Plásticas en América Latina".

Organizadores de evento campesino

PIDEN CAMBIAR PERSONAL EN CONSEJO DE REFORMA

El Comité Organizador del IV Congreso Nacional de Trabajadores Campesinos, ahora constituido en la máxima entidad del cam-

pesinado, solicitó al gobierno la renovación total del personal jerárquico del Consejo Nacional de Forma Agraria

La petición se basa, según se comunicó, en los malos manejos de fondos y en la mala administración que se ejerce en la repartición.

Pide que se designe a profesionales honestos e identificados con la clase campesina y que concen profundamente los problemas del agro boliviano.

Más adelante, solicita que el gobierno considere, en la reestructuración de la entidad, la inclusión de tres miembros del Comité Organizador del Congreso Nacional de Campesinos, para que se encarguen de supervigilar el control en beneficio de los trabajadores del agro.

Finalmente, dice que las condiciones internas del Consejo Nacional de Reforma Agraria perjudican enormemente al desempeño de sus específicas funciones.

AMPLIO PROGRAMA PARA CONMEMORAR FIESTA NACIONAL DE LA ARGENTINA

La Embajada Argentina y el Instituto Cultural Boliviano Argentino organizaron serie de actos con motivo de celebrar el aniversario del país del plata y el centenario de Bolivia

En el programa está incluida la visita de representantes del gobierno argentino y la participación de destacadas personalidades de la actividad cultural, artística y deportiva de ambos países.

Asimismo, se programó el viaje del Subsecretario de Relaciones Exteriores de Argentina, José María Ruda y de otras autoridades a un acto de homenaje que se realizará en Sucre, en la antigua Universidad de Charcas, con la instalación de los próceres del 25 de mayo de 1809 en Chuquisaca, y de 1810 en el Cabildo de Buenos Aires.

Las conversaciones se realizaron con motivo de la visita del Subsecretario de la Cancillería argentina, quien se condensará en las conclusiones de un documento a suscribir que esta oportunidad, según comunicó el emitido por la Embajada argentina en el país.

Los actos previstos para el presente tienen por objeto...



**SI
O
NO**

-VIVIMOS EN UN TIEMPO JOVEN EN QUE NO CABEN DUDAS, EL MINUTO ES ORO. UNA MECANOGRFA SUPERDOTADA PUEDE COPIAR HASTA 250 PALABRAS POR MINUTO.

COPICENTRO

ES CAPAZ DE PRODUCIR EL DOBLE Y EL TRIPLE DE PALABRAS EN SOLO SEGUNDOS...

¡Y SIN NINGUN ESFUERZO!

SUS EQUIPOS XEROX REPRODUCEN INSTANTANEAMENTE CUALQUIER ORIGINAL ASI TENGA 1.000 O 5.000 PALABRAS ¡A LA PERFECCION!

COPICENTRO PONE A SU DISPOSICION EL MAS MODERNO SERVICIO DE REPRODUCCION, AMPLIACION Y REDUCCION DE ORIGINALES. C O P I C E N T R O TAMBIEN LE OFRECE EN ALQUILER SU FAMOSA COPIADORA—DUPLICADORA 720.

COPICENTRO

EN BREVE INAUGURARA SUS OFICINAS EN: LA PAZ—BOLIVIA
AV. CAMACHO No. 1421 • TEL. 20474

IMPORTANTE

A NUESTROS ANUNCIADORES

-Informamos que nuestras oficinas de PUBLICIDAD, atienden:

SABADOS: Hasta las 8 de la noche.

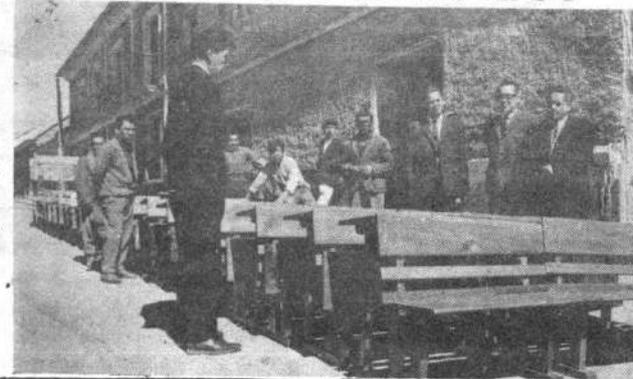
DOMINGOS: de 9.30 a.m. a 1 p.m. y de 4.30 a 7 de la noche.

MATUTINO 

INAUGURAN HOY CONGRESO DE MEDICOS: COCHABAMBA

-El Décimo Primer Congreso Médico Nacional organizado por la Confederación Médica Sindical de Bolivia, será inaugurado hoy en la ciudad de Cochabamba. En representación de la Sociedad Boliviana de la Salud, asistirán los doctores Luis Gallardo Alarcón y Walter Julio Fortún, directores del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública.

En la oportunidad, serán considerados asuntos relativos a la Ley del Ejercicio Profesional Médico y su Reglamento, Estatuto Médico Funcionario, Escalafón, Desocupación Médica y elección de ejecutivos del COMSIB, para la gestión 1971-1973.



POTOŠI: ENTREGARON PUPITRES

-Potosí, 19 (HOY).— El Director Distrital de Educación Urbana de Potosí, en el transcurso de un acto sencillo entregó 50 pupitres al Director de la Escuela Mixta "Monseñor Cleto Loaiza".

Merced a la cooperación del departamento financiero del Ministerio de Educación, se está haciendo construir 300 pupitres en la maestranza escolar de esta capital.

En poco tiempo más, la misma escuela recibirá otros cincuenta pupitres.

SEGURO SOCIAL UNIVERSITARIO

Provisión del Cargo de Trabajadora Social

SE CONVOCA A CONCURSO DE MERITOS Y EXAMEN DE COMPETENCIA PARA LA PROVISION DEL CARGO DE TRABAJADORA SOCIAL DEL SEGURO SOCIAL UNIVERSITARIO.

LOS EXPEDIENTES DEBERAN SER PRESENTADOS EN LA SECRETARIA DEL S.S.U. UBICADA EN LA AVENIDA VILLAZON Nº 1960 2do. PISO, HASTA EL DIA 27 DEL PRESENTE A HS. 18.

LA GERENCIA

La Paz, mayo 17 de 1971

ALIDE OFRECE BECAS A BANCOS DE FOMENTO

PARA ESTUDIOS EN BRASIL

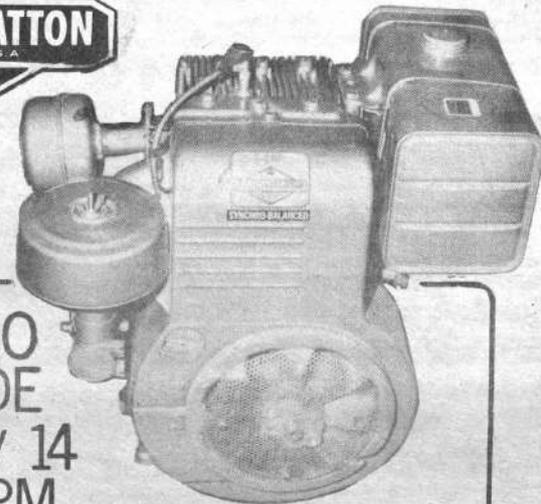
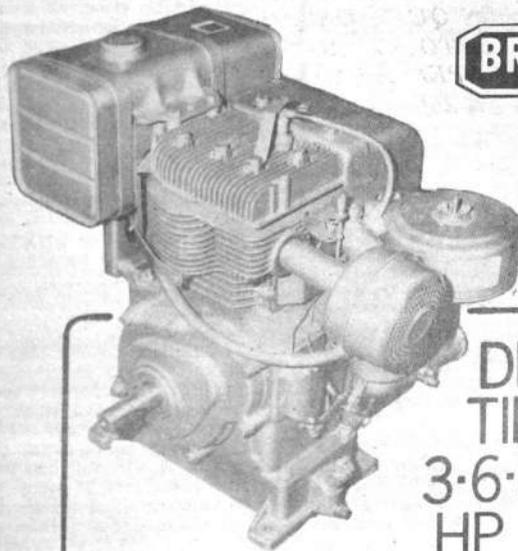
La Asociación Latinoamericana de Instituciones Financieras de Desarrollo (ALIDE) ha anunciado recientemente un número adicional de becas, que se podrán utilizar en el segundo semestre de 1971 dentro de su programa de adelantamiento en servicio.

Como consecuencia del ofrecimiento hecho a ALIDE, en el Banco del Nordeste de Brasil, se recibirán becas para adelantamiento en servicio en Investigaciones Económicas, durante seis meses, en su departamento de Estudios Económicos del Nordeste, a partir del 1 de julio próximo.

Los postulantes a estas becas deberán ser funcionarios permanentes de las entidades miembros de ALIDE. Serán profesionales o tendrán que haber recibido enseñanza teórica en el campo del adelantamiento y se comprometerán a regresar a su país e institución de origen al finalizar la beca. Las instituciones presentarán a sus candidatos con la indicación de que proyectan utilizar sus servicios en la materia del adelantamiento al término del mismo.

ALIDE que tiene su sede permanente en Lima, Perú, es el organismo representativo de la banca de fomento de América Latina. Como miembros activos cuenta con más de 50 instituciones de 18 países. Tiene como miembros adherentes a: Banco Mundial, Banco Interamericano de Desarrollo, Banco Central de Chile, Banco

Motores a Gasolina



DE CUATRO TIEMPOS DE 3-6-8-10-12 y 14 HP. 3600 RPM.

SERVICIO ESPECIALIZADO Y REPUESTOS

PETROLEROS CUBANOS EXPRESARON SU APOYO AL PUEBLO BOLIVIANO

La Habana, 19 (ANSA). — "Un saludo fraternal a los que combaten en América Latina al precio de sus vidas", fue emitido en esta capital por los delegados a la Primera Conferencia Nacional de los Trabajadores del Petróleo.

El documento de solidaridad con los luchadores latinoamericanos señala que "esos hombres son los que se enfrentan a los regímenes reaccionarios de Brasil, Argentina, Uruguay, Paraguay y otros países, donde los gobernantes ejercen la tortura y el crimen en contubernio con el imperialismo norteamericano".

Los trabajadores petroleros cubanos expresan, asimismo, su apoyo al pueblo boliviano "en su lucha por una revolución radical y verdadera" y asimismo manifiestan agradecimiento a todos los trabajadores petroleros de los países socialistas "por la colaboración que prestan a Cuba".

Como se sabe, dichos países socialistas se abastecen a Cuba de casi todas sus necesidades de combustible, dado que en Cuba casi no hay petróleo.

EMPLEADOS DEL TRIBUNAL REINICIAN LABORES HOY DAN PLAZO DE SIETE DIAS

El Comité de Huelga de los trabajadores de los tribunales de justicia determinó reiniciar labores a partir de mañana, concediendo al gobierno un plazo de siete días, a fin de que dé solución a su planteamiento de racionalización de sueldos.

Advirtieron, sin embargo, que en caso de que no se encuentre una solución satisfactoria al problema reiniciarán su huelga, que, según puntualizaron, no fue suspendida, sino postergada a fin de que una comisión de trabajadores viaje a entrevistarse con el Presidente de la Corte Suprema de Sucre.

La comisión estará integrada por un Juez, un Vocal y tres miembros del personal subalterno.

Respecto al pedido de remodelación de una parte del edificio, indicaron que el problema fue superado con la concesión de depósitos judiciales que ascienden a 260 mil pesos.

Finalizaron indicando que recibieron el apoyo de los trabajadores de los tribunales de Tarija, quienes paralizaron labores a partir de horas 9 de ayer.

COMISION LUCHARA CONTRA LAS DROGAS

Se organizará una comisión mixta para realizar la lucha contra el consumo de drogas y estupefacientes, que en los últimos tiempos ha provocado la preocupación de las autoridades y la opinión pública.

En la mañana de ayer, se celebró una reunión en la División Técnica del Ministerio de Salud con la participación de representantes del Ministerio de Educación, Policía Internacional, Federación de Padres de Familia y CONAME.

Se intercambiaron ideas acerca de las incidencias ocasionadas en la juventud boliviana por efecto del consumo de drogas alucinógenas, particularmente, cuyo uso se ha venido incrementando últimamente con grave detrimento a la salud de los jóvenes y estudiantes.

Considerando estos hechos, se ha proyectado un Decreto Supremo, por el que se establecerá un organismo encargado de realizar el diagnóstico del problema.

Se ha redactado otro Proyecto de Decreto Supremo para crear una Comisión Interministerial, colaborada por padres de familia CONAME, Asociación de Colegios Particulares, Interpol y otras entidades, y que se encargará de efectuar un control del consumo de drogas.

Para el efecto, se aprobará un reglamento que servirá de instrumento para reprimir el consumo y principalmente el tráfico de estos productos.

El Director de aquella repartición, Walter Julio Fortún, atribuye el crecimiento del consumo de drogas a la falta de educación sobre el particular y sugiere que el Ministerio de Educación debe promover una campaña de prevención entre los estudiantes.

Opina que esta tarea también debe llegar a niveles de campo a través de la educación adecuada sobre las consecuencias nocivas de la droga, en las normales rurales.

CAF COOPERARA AL BANCO INDUSTRIAL

La Corporación Andina de Fomento (CAF) otorgará cooperación técnica y financiera y colaborará en la realización de proyectos al Banco Industrial de Bolivia, de acuerdo al convenio de Cooperación firmado por Adolfo Linares de la CAF y Fernando Bedoy a Ballivián y Jorge López Pacheco, Presidente y Gerente General del mencionado Banco, ayer antes del mediodía.

A su vez el Banco, se compromete a suministrar a la CAF toda la información sobre proyectos que tiendan a impulsar la integración económica de los países del Área Andina, así como convenir la realización de estudios sobre dichos proyectos, sobre todo para la industria.

"LA REVOLUCION ENTIDAD DEL ASEGURO AYER TORRES"



El Primer Mandatario del país a tiempo de ser posesionado como Presidente del Directorio de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, dijo que la revolución ha llegado a la empresa nacional del petróleo.

Indicó que su gobierno ha dicho basta a las luchas intestinas de clanes dentro de la tecnocracia burocrática.

Agregó que unidad es lo que exige la revolución y que esa unidad debe penetrar a todos los sectores a los cuales el país ha encargado una tarea importante que cumplir.

Sus palabras que fueron transmitidas por la red nacional de emisoras, se refirieron principalmente a lo que calificó de "transformación básica que propone que no admitirá en el futuro los desastres que ocurrieron en Monteagudo al comenzar los trabajos de perforación".

Explicó que la nación no volverá a pagar dos millones de dólares ni por descuido ni por negligencia.

El Presidente Torres recordó la necesidad de cambiar nuestras costumbres cotidianas, acabando, en algunos sectores, con la comedia habitual establecida como cónclave en medio de la extrema pobreza, sin esperanza de la mayoría de los bolivianos.

Recalcó que en un crecimiento económico desequilibrado, lleva dentro de sí el germen de la injusticia y que posteriormente termina por autodestructirse.

El Mandatario indicó que Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos a pesar de la función patriótica que le fue encomendada, sufrió la deformación que el sistema de opresión colonial impuso a toda nuestra vida económica.

Agregó que la petrolera imperialista produjo en la quinta petrolera una descomposición de su estructura organizativa y sus mecanismos administrativos en su organización y funcionamiento, lo que es más grave el papel que le toca desempeñar dentro de las relaciones económicas internacionales.

Prosiguió señalando que la acción monopolista, que busca destruir el ente fiscalizador, pero que sin embargo logró distorsionar el sistema de altas responsabilidades del servicio de la Nación, y convertirlo a veces en un instrumento de su política interna y en un caballo de Troya para sus propósitos.

De este modo —agregó— el Yacimiento Petrolífero Fiscal Boliviano que con la cara del soldado obrero boliviano se tornó extraña y la más ajena y auténticamente nacional.

El Mandatario indicó que el Estado no renunciará al manejo de los bienes y recursos del país, lo que sí ha sido las estructuras administrativas adecuadas para asegurar el desarrollo continuo y eficaz de nuestras fuentes de riqueza.

"Formaremos nuevos administradores y los dotaremos de una revolución que los favorezca permeables a los avances de la vanidad, la envidia y la creación de intereses personales", afirmó.

CAFE: INBOLCA SOLUCIONO PROBLEMA DE PRODUCTORES

230 pesos costará la bolsa

INBOLCA fijó el precio de la bolsa de 100 libras de café en 230 pesos bolivianos, solucionando ayer el planteamiento de los productores, quienes amenazaron con realizar bloqueos de caminos, sino se daba curso al pedido.

En principio los productores habían pedido la elevación del precio de café en 350 pesos, pero, después de serie de conversaciones realizadas con autoridades del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agricultura, aceptaron la propuesta de los personeros de gobierno.

Asimismo, se reiteró el ofrecimiento en sentido de que delegados de los productores participen en el Directorio de INBOLCA.

Los productores invitaron al ministro, Mario Candia Navarro a visitar los centros de producción, a fin de que se entere de los problemas y dificultades que confrontan.

Los agricultores entregaron un pliego petitorio al ministro pidiendo la dotación de maquinaria moderna en el beneficiado de café.

Por su parte, el Secretario de Estado se comprometió dotar a los agricultores de mejores condiciones de trabajo, para beneficio económico de los mismos y del país.

ALCALDIA CREARIA UN SERVICIO PROPIO PARA EL TRANSPORTE URBANO

La Alcaldía de La Paz está estudiando la posibilidad de crear un servicio municipal de transporte colectivo en la ciudad. Para el efecto dicho estudio ha sido encomendado a profesionales que cumplan funciones en la Municipalidad.

El propósito de la Comuna paceña se debe a reiterados e insistentes pedidos de numerosas instituciones locales, entre ellas la Federación de Juntas Vecinales, Federación de Gremios del Comercio Minorista y otras organizaciones.

Si las posibilidades económicas lo permiten la Alcaldía pondría al servicio del público cuatro o más líneas de ómnibus que trabajarían sin elevar los actuales precios de los pasajes. Posteriormente, previa racionalización del servicio se podría ampliar el "sistema de transportes municipales" hasta lograr cubrir todas las zonas de la ciudad sin excepción.

El principal objetivo del citado estudio es atender las necesidades del transporte que existe en zonas periféricas, cuya población está imposibilitada de recargar sus reducidos presupuestos familiares con tarifas más elevadas, para un servicio que en el momento prestan los vehículos particulares los que se desenvuelven en forma deficiente, sin perspectivas de mejorar ya que se ha creado un monopolio que hasta la fecha no se ha podido romper.

Informaron en la Alcaldía que al ampliar el servicio municipal de transporte a todo el radio urbano, con posibilidades de llegar a las zonas suburbanas, obligaría a los propietarios de vehículos particulares a mejorar sus servicios, si no se acomodan a esas circunstancias los servicios particulares de transporte tenderían a desaparecer con lo cual sería la Municipalidad.

CANCELERIA: PREPARAN LOS LINEAMIENTOS DE POLITICA

Una comisión, encargada de preparar los lineamientos de la política externa del país y los planteamientos matrices frente a los organismos de crédito internacional, está trabajando en la Cancillería para la próxima reunión de cancilleres a efectuarse en Asunción en junio del presente año.

La información la proporcionó el ministro de Relaciones Exteriores Huáscar Taborga, a tiempo de abandonar el Palacio después de su entrevista con el Jefe del Estado.

Agregó que fundamentalmente hay que buscar una coherencia entre la política interna y externa del país.

Señaló que la intervención que le tocó cumplir en San José de Costa Rica y la intervención del ministro de Finanzas, Flavio Machicado, en una reunión de gobernadores del BID realizada en Lima, corresponden al esquema político de liberación que sustenta el actual Gobierno del general Juan José Torres.

Finalmente el ministro, informó que no existe invitación oficial para la asistencia del Primer Mandatario a la posible reunión de presidentes de los países que conforman el Grupo Andino. Dicho conclave ha sido propuesto a iniciativa del Gobierno de Colombia.



EMBAJADOR DE FRANCIA PRESENTO CREDENCIALES

El Presidente Juan José Torres recibió ayer, a horas 11.30, las Cartas Credenciales del nuevo Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de Francia, Jean Louis Mondeau.

Luego del acto protocolar cumplido en la Plaza Murillo —foto izquierda— el representante galo departió breves minutos con el Jefe del Estado, respecto a temas que interesan a ambos países.

El Embajador francés después de la entrevista con el Mandatario, entregó una declaración escrita, en la cual expresa su satisfacción por haber sido nombrado representante de su país en Bolivia, "más si yo sé cuán estrechos y antiguos son los vínculos que unen a nuestros países".

Más adelante, luego de hacer mención a la cordial entrevista que sostuvo con el general Torres González, expresó su estima por el papel que desempeñan los periodistas.

Finalmente, prometió en algunas semanas más conversar con los periodistas sobre diversos aspectos.

El Embajador francés desempeñó importantes cargos en la diplomacia de su país. Fue, últimamente Cónsul General en Chicago y posee diversas condecoraciones, entre ellas la Cruz de Guerra. Es también miembro de la Legión de Honor de su país.

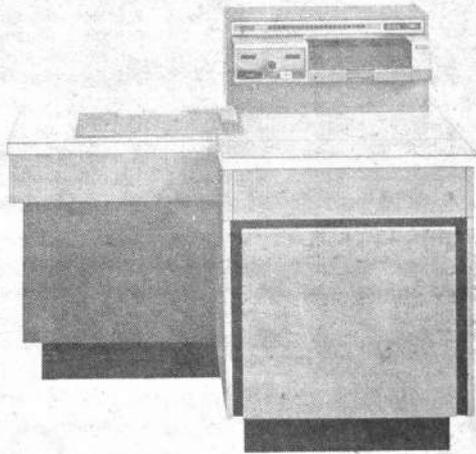


FUNCIONARIOS DE N.N. U.U. EN "HOY"

Hemos recibido la grata visita del Sr. Juan Pascoe, de nacionalidad mexicana, representante residente de Naciones Unidas en Bolivia, acompañado de la Sra Alicia de Meyer, Jefe de Relaciones Públicas de dicha representación, foto superior.

El Sr. Pascoe asume por segunda vez en nuestro país funciones de ese organismo. Nos habla de los diversos proyectos que Naciones Unidas llevará a la práctica en Bolivia a través de una cooperación técnica y financiera. Nos informamos que el Sr. Pascoe se propone trabajar en ellos para lograr felices resultados y concluidos en la ciudad de Oruro los proyectos relacionados con la minería y que es el deseo de N.N. U.U. dar un mayor impulso y acción a los capítulos relacionados con la minería y ferrocarriles. Este organismo dispone asimismo de un cupo de becarios para post-graduados en diversas ramas destinado a profesionales bolivianos. Son varios los proyectos de beneficio para Bolivia que tiene Naciones Unidas y su representante Sr. Pascoe se propone trabajar en ellos para lograr felices

COPICENTRO: OFICINAS NUEVAS



En breves días más inaugurará sus nuevas oficinas COPICENTRO, situadas en la av. Camacho 1421 de esta ciudad, entidad dedicada al servicio de copias y otros tipo Xerox.

Es digno de destacar el esfuerzo realizado por dicha compañía al promocionar un equipo de técnicos en el exterior, los cuales tendrán a su cargo la atención y el servicio a todo el público que desee realizar, copias de originales, ampliaciones o reducciones, como también copias de libros sin descompagnarlos.

Además es importante dar a conocer que la famosa máquina 720 para reproducir originales, tan famosa en todo el mundo, puede ser utilizada ahora en cualquier oficina o establecimiento que la necesite por el tiempo también que lo desee, aprovechando el nuevo sistema de COPICENTRO que las alquila.

PREMIO PARA IBERIA

Madrid. El ministro de Comercio Exterior de la República Italiana, señor Mario Zagari, hizo entrega el pasado día 6 de mayo a Iberia, en la persona de su delegado en Roma, Sr. Paz, del "Mercurio de Oro" concedido a la Compañía española en el curso de un solemne acto celebrado en el Campidoglio de Roma, al que asistieron más de mil quinientas personas, entre las que se contaban destacadas personalidades de la política y las finanzas, procedentes de toda Europa, especialmente de los países que forman el Mercado Común.

El "Mercurio de Oro" es una preciada distinción que otorga anualmente el Centro Giornalistico Annali de Roma, a las empresas europeas que más se han distinguido por su contribución al mejor entendimiento y relación entre los pueblos de Europa, a través de su propio desarrollo económico e industrial, considerados a nivel internacional.

La materialización del premio es una artística estatuilla que representa al dios del comercio, Mercurio, y que se entrega a las empresas galardonadas, junto con un di-

El "Mercurio de Oro" fue creado en 1961 por iniciativa de un grupo de periodistas especializados en temas económicos, con el patrocinio del Presidente de la República Italiana y del Gobierno. La distinción que hoy en día es la más destacada de cuantas se conceden por este motivo en Italia y probablemente en toda Europa, en principio se otorgaba sólo a empresas italianas hasta la edición de 1967 en que se empezó a conceder también a empresas europeas, principalmente dentro del área del Mercado Común.



Quilón Comercial

HANSA Y SUS REGALOS

HANSA LTDA. con motivo del Día de la Madre obsequiará una radio a transistores por toda compra al contado de televisores SONY.

Esta singular promoción se ha iniciado el día 17 hasta el día 30 del presente mes.

Además de esta renombrada marca en todas sus líneas Hansa Ltda. cuenta con enseres al alcance de toda economía.



NO ACTUARAN ARTISTAS

Mañana viernes llegan los intérpretes de la super producción argentina "En una playa junto al mar". En la premier de esta producción -que se llevará a efecto en el Cine Scala- se harán presentes los artistas que conforman el reparto de la indicada producción. El público tendrá ocasión de verlos en los diferentes halls del Scala. No actuarán, pues su visita solamente se reduce a que con su presencia personal semagnifique el escenario para la pantalla.

REBAJAS EN CORPASA

La conocida firma importadora CORPASA de Juan de los Rios, ha iniciado una campaña de grandes descuentos y premios a los consumidores con motivo del Día de la Madre.

Con este motivo su línea de cocina y enseres de hierro están a precios rebajadísimos facilitando de esta manera la compra de los sectores que hasta ahora no les ha sido posible y en esta ocasión gracias a Corpasa podrán llevar la felicidad a sus hogares.

VACACIONES BRANIFF A HAWAII

Braniff International informa que su paquete de vacaciones más popular y económico a Hawaii es un tour de siete días que comprende Oahu y la Isla de los Jardines (Garden Isle) de Kauai, por solo \$ 77 por persona.

Este maravilloso tour, que es ofrecido conjuntamente con la Trade Winds Tours y que ha sido recientemente renovado en su versión 1971, incluye reservaciones de hotel y viajes en buses a los lugares de mayor atracción en ambas islas con suficiente tiempo libre para efectuar compras, surfing, actividades personales y parasencillamente descansar en las arenosas playas de Waikiki.

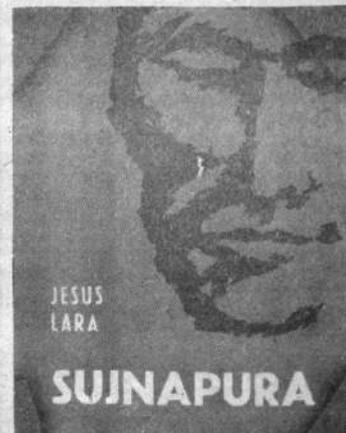
Estebanarísimo tour, que es ofrecido conjuntamente con la Trade Winds Tours y que ha sido recientemente renovado en su versión 1971, incluye reservaciones de hotel y viajes en buses a los lugares de mayor atracción en ambas islas con suficiente tiempo libre para efectuar compras, surfing, actividades personales y parasencillamente descansar en las arenosas playas de Waikiki.

Braniff le ofrece una tarifa individual especial en base a este tour.

LIBROS

Jesús Lara uno de los escritores más fecundos de la narrativa boliviana autor de las conocidas novelas "Suri", "Yanakuma", "Yawaninchij", "Sinchikay" y "Llallipacha, nos presenta ahora una nueva novela que seguramente será bien recibida por los lectores; "Sujnapura" es la novela que nos lleva desde el solar y alluno hasta el Chaco. En "Sujnapura" las pasiones humanas se desatan ante la angustiosa perspectiva de la muerte.

La Editorial "Los Amigos del Libro" se enorgullece en presentar a "Sujnapura" porque considera que es un valioso aporte a la novelística boliviana.



para su uso en conjunto de paquete.

Se cuenta asimismo, con la extensión del tour de siete días que ofrece una excursión de a Maui y a la gran isla que lleva a los pasajeros a Halesk al, Lao, a la famosa carrera y luego, a bordo del Lahaina, Kaanapali y un viaje lleno de entretejer la antigua capital de la isla centro ballenero.

De Maui usted volverá en la isla de Hawaii, por un crucero a lo largo de Kona hasta la antigüedad de Reuge, en Honolulua monumento en la Bahía de Keolu que marca el sitio donde el Capitán Cook fue asesinado por los escaramuzas con guerreros.

El precio de la extensión es de \$ 94 por persona, con un costo doble. Mayores informaciónes ser proporcionadas por las oficinas de viaje o Braniff International.



TUPAMAROS DESTRUYERON PELICULA "CHE" GUEVARA

ALTO A CINE EN CENTRO DE MONTEVIDEO
 MONTEVIDEO, 19 (ANSA).— Dos parejas de jóvenes pertenecientes al "Movimiento de Liberación Nacional" (Tupamaros), en una espectacular acción, destruyeron esta mañana la película norcoreana "Che" —biografía del guerrillero muerto hace poco tiempo, dirigida por Richard Fleischer— que se exhibía en el cine Theatre de esta capital y destrozaron máquinas de proyección y sillas de la sala.

Los extremistas penetraron a la sala cinematográfica, ubicada en la Avda. 18 de Julio, principal arteria de esta ciudad, en las primeras horas de la mañana, intimidando con armas de fuego a las limpiadoras, únicas personas que en ese momento se encontraban en el lugar.

Posteriormente, los Tupamaros encerraron en un baño a las empleadas del cine y se dirigieron a la sala de proyección, donde arrojaron ácido sobre la película mencionada y destrozaron gran parte de la maquinaria de proyección.

Al intentar retirarse, las dos mujeres que acompañaban a los jóvenes pintaron leyendas de carácter subversivo en las paredes del cine, escapándose a la fuga y confundiendo entre los numerosos transeúntes que circulaban por la calle en esos momentos.

Según informaciones trascendidas este mediodía, el cine Rex decidió sacar de cartel la película "Che", ya que está inutilizada, no pudiendo ser exhibida dado que no existen copias de la misma aquí.

La película es interpretada por Omar Shariff (Che Guevara) y Fidel Castro.

Las pesquisas del hecho las tiene a su cargo el Departamento de Información e Inteligencia, que intenta identificar, por medio de los testimonios de las limpiadoras, a los terroristas protagonistas del hecho.

UNION SOVIETICA LANZO COHETE A PLANETA MARTE

MOSCU, 19 (ANSA).— La Unión Soviética lanzó hoy a las 16 y 23 GMT un cohete sin tripulación rumbo a Marte, según informa la agencia soviética "TASS".

El vehículo, según precisa la agencia, tiene por misión efectuar investigaciones y recoger los datos científicos durante las revoluciones que efectúe en torno al "planeta rojo".

El robot, que se llama "Marte 2", recogerá datos sobre el plasma solar, los rayos cósmicos y las radiaciones cósmicas en general.

CHAZO SENADO NORTEAMERICANO RECHAZA REDUCCION DE FUERZAS EN EUROPA

WASHINGTON, 19 (ANSA).— El Senado norteamericano rechazó hoy por 63 votos contra 35 la propuesta del senador Gaylord Hefner (representante de Wisconsin), tendiente a reducir en un 50 por ciento las fuerzas militares estadounidenses que se encuentran en Europa. El marco de la NATO, a su vez, que en el curso del misil de los Estados Unidos y la Unión Soviética inicien negociaciones sobre la reducción gradual de sus fuerzas en el continente.

La Federación Nacional de Cooperativas de Ahorro y Crédito de Bolivia

COMUNICA

En vista de haberse presentado solamente tres postulantes al cargo de Director Ejecutivo de la FNCA, de los cuales sólo uno reúne los requisitos de las convocatorias publicadas, la Institución declara desierto el concurso de méritos y examen de competencia para el cargo mencionado de acuerdo a las normas vigentes.

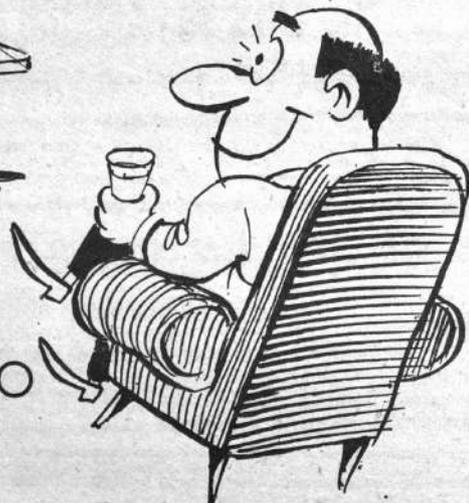
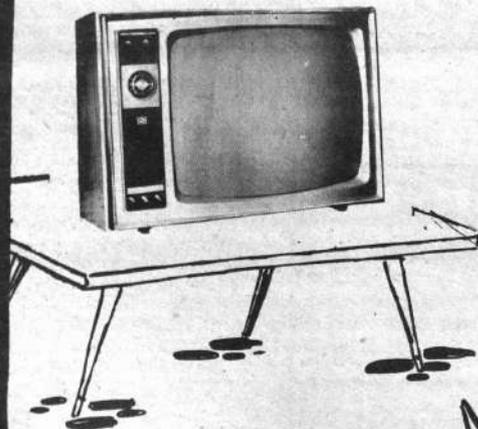
SE VE MAS

CON UN



EL TELEVISOR MAS COMPLETO DEL MUNDO!

USTED VE MAS Y MUCHO MAS EN LA EXCLUSIVA PANTALLA DE UN SIAM Y SIN EMBARGO CUESTA MENOS



- SONIDO PERFECTO
- IMAGEN NITIDA
- ANTI-PLOTTER

ESCOJA EL SUYO Y PAGUELO EN 18 LAAAAAARGOS MESES

Stambuk y Mark
 (BOLIVIA)LTDA.

AV. MARISCAL SANTA CRUZ
 1342
 TEL: 52421

ESTALLO VORAZ INCENDIO EN PLANTA DE ACERO ALEMANA

SAARBRUCKEN (ALEMANIA OCCIDENTAL), 19 (ANSA).-Un voraz incendio que estalló en la planta siderúrgica de Dillingen (Saar) causó cuantiosos daños económicos que se estiman aproximadamente en más de un millón de marcos.

El incendio, según las primeras informaciones, fue provocado por una cinta deslizante que tomó contacto con fuego, originando el siniestro.

Profesionales

DR. HERIBERTO MIRABAL

MEDICO DE NIÑOS

Universidades de Chile y México. Consultorio: calle Colombia 163. Tel. 54169. Consultas de 16 y 30 a 19 y 30. Domicilio Luis Lara 605 - San Pedro - Tel. Domicilio 53941. ATIENDE LLAMADOS NOCTURNOS

Dr. JORGE ROJAS TARDIO

OIDOS - NARIZ - GARGANTA

Landaeta 221 primer piso - Tel. 28063 - Tel. Domicilio 23209

Dr. Nils D. Noya Tapia

MEDICO PSIQUIATRA - PSIQUIATRA INFANTIL

U.M.S.A. Centro Médico Nacional de México D.F. - Consultorio: Mercado 1115 (Edif. Guerrero 3º piso Of. 2, Teléfono 22162). Atiende de horas 16 a 20 - English Spoken - Casilla de Correo 1395.

Dr. LUIS ALEXANDER

Medicina Interna y Endocrinología

9 años de estudios y especialización en los Estados Unidos

CENTRO MEDICO

Avenida Mariscal Santa Cruz 1322 - 5º piso. Telf. 53099

DRA. RUTH MALDONADO BALLON

Ginecología-Obstetricia

CIRUGIA. Prenatal-Partos- Tratamiento de tumores - hemorragias - ESTERILIDAD - Prevención al CANCER - Orientaciones sobre planificación familiar. Consultorio Mariscal Santa Cruz 1322 Tel. 50040 horas 13:30 a 17:00 Domicilio Tel. 21935.

Chequeos Médicos

Medicina Interna, Electrocardiografía, Metabolismo, Rayos X Laboratorio, Ginecología, Endocrinología, Diabetes, etc.

CENTRO MEDICO

Avenida Mariscal Santa Cruz - 5º piso, Teléfono 53099

CLINICA "ARANDA"

PLAZA UYUNI 1351 - TEL. 28632

Cuatro categorías diferentes remarca su clase económica con servicios de Cirugía, Medicina, Rayos X, Laboratorio y todas las otras especialidades. SERVICIO A TODA HORA.

POSTERGARON LANZAMIENTO A MARTE DE "MARINER 9"

ASTRONAVE PARTIRA EL 23 DE JUNIO

NUEVA YORK, 19 (ANSA).- El "Mariner 9" la sonda automática que debía partir hacia Marte el próximo día 20 lo hará recién el 23 a causa de que todavía se hallan en curso completo los controles técnicos en algunas partes vitales del cohete, "Atlas-Centaur" que impulsará a la nave.

El lanzamiento había sido ya postergado dos días, a raíz del fracaso del vehículo gemelo "Mariner 8" que cayó al Atlántico luego de fallar el sistema de piloto automático.

Para evitar la repetición del accidente, la NASA decidió proceder con toda cautela revisando todos los detalles del sistema propulsor

del segundo "Mariner" al que, después del fracaso del primero, le fue confiada una misión decompromisada.

Es decir, el Mariner 9 deberá absorber algunas funciones del 8 sacrificando otras que le eran exclusivas. La misión de la sonda será orbitar Marte por primera vez, transmitiendo a Tierra -por unos tres meses- fotografías de distancia cercanas y controles de temperatura, atmósfera y gravedad del "planeta rojo".

El lanzamiento deberá efectuarse antes del 18 de junio pues de lo contrario Marte no podrá ser al-

canzado en base a los estudios hechos. Ya después del 6 de junio las posibilidades de éxito de la misión están notablemente disminuidas.

El próximo es el último lanzamiento del programa "Mariner". En 1975 comenzará el "planet king" que culminará con el lanzamiento suave de un vehículo automático en el "planeta rojo".

CASO MY LAI: DEGRADARON EN ESTADOS UNIDOS A UN GENERAL

Washington, 19 (ANSA).- Por orden de comisiones en la información de la marina de My Lai, el general Samuel Koster fue degradado de "general" a "general de brigada" y una de sus principales condenas. El secretario de ejército, Stanley, anunció la medida, subrayó que Koster realizó una investigación del asesinato "masacres" de My Lai (donde murieron más de cien soldados americanos) y no presentó posterior mente a sus superiores sobre las verdades que se verificaron. Samuel Koster, al producirse el caso de My Lai, en marzo de 1968, mandó a la división "américa". Después de la investigación sobre el asesinato pasado, junto a otros tres oficiales, se renunció al cargo de jefe de la división militar de West Point.

IMPORTANTE

A NUESTROS ANUNCIADORES

Informamos que nuestras oficinas de PUBLICIDAD, atienden:

SABADOS: Hasta las 8 de la noche.

DOMINGOS: de 9.30 a.m. a 1 p.m. y de 4.30 a 7 de la noche.

MATUTINO



SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

Convocatoria a Propuestas No. 1-71

TERCER LLAMAMIENTO

Por orden del señor ministro de Transportes y Comunicaciones, se invita por tercera vez, a las firmas comerciales y/o importadoras legalmente inscritas en las Cámaras de Industria y Comercio, para la provisión de:

REPUESTOS PARA MOTORES CONTINENTAL F-162

De acuerdo a Pliegos de Especificaciones que los interesados podrán retirar de la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, previo pago de \$b. 80.-

Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado y lacrado, llenando todas las formalidades de Ley, acompañando Boleta de Garantía de seriedad de la Propuesta de \$b. 50.- por el primer mil, más el 5 por mil del valor total de la propuesta, hasta horas 17.30 del día 7 de junio de 1971, en la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, Avenida 20 de Octubre No. 1829 (Planta baja).

La Paz, Mayo de 1971.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

Sociales

-Un grupo de amigas la despidieron con un té de regalos en casa de Elizabeth Salinas Vázquez.

-Los esposos Hugo Ferrufino y Adela Gumucio, les manifestaron con un almuerzo.

-Carmen González Velasco ofreció un cóctel con el mismo motivo.

-Los esposos Franklin Antezana Iraz y señora les dieron un té de despedida.

-Cumple años el sábado Mario Quiróz, con este motivo ofrecerá una recepción a sus relaciones.

Invitó un té a sus amigas Mary Avarado de Sanjinés.

-Para agasajar a Gladys de Moreno invitó un té Belia Monje de Callau.

UN MAESTRO MAS

-El próximo sábado se realizará un Bingo de Beneficencia auspiciado por la Acción "Un Maestro Más", organización que realiza ardua tarea en favor de la educación.

Los premios que estarán en juego son: dos pasajes de ida y vuelta a Santiago de Chile, objetos para el hogar, relojes, canastones y otros. El valor del ticket es de 30 pesos bolivianos, con derecho a participar en 10 bingos diferentes.

El Bingo de Beneficencia se llevará a cabo en los salones del Club de La Paz.

Hoy en casa de Carmen de Iraz se llevará a cabo el té mensual de las Voluntarias del Padillón de Niños del Hospital de Clínicas.

Marta Velasco de González reunió a un grupo de amigas para un teummy.

El personal del Banco Hipotecario Nacional despidió a Delia Angélica Saucedo Anaya, por su próximo matrimonio con una cena.

Con el mismo motivo Laura Estrella C. le agasajó con un té.

Los esposos Dr. Francisco Anarino ofrecieron un almuerzo para los novios Delia Angélica Saucedo y Alfredo Moscoso.

CENTRO DE DAMAS DE CALACOTO LA FLORIDA E IRPAVI

-El sábado 5 de junio se llevará a cabo en el Automóvil Club la cena-baile organizada por el Centro de Damas de Calacoto, La Florida e Irpavi. Los fondos recaudados serán destinados para la conclusión del edificio de la Posta Sanitaria de La Florida. Se invita para esta reunión a todas las personas del barrio y personas amigas. No circulan invitaciones especiales.

El Dr. Gustavo Medeiros Q. y Llegaron de Buenos Aires Doña señora ofrecieron una cena para Domingo y Guido Silvestro S. despedir a los novios.

IMPORTANTE

A NUESTROS ANUNCIADORES

Informamos que nuestras oficinas de PUBLICIDAD, atienden:

SABADOS: Hasta las 8 de la noche.

DOMINGOS: de 9.30 a.m. a 1 p.m. y de 4.30 a 7 de la noche.

MATUTINO hoy

RECUERDE LA VOZ DE SU MADRECITA POR SIEMPRE CON:



Grabadoras

AIWA

LA PEQUEÑA GIGANTE

por solo \$b.260

EL HOMBRE ELEGANTE VISTE EN



SASTRERIA CHAVEZ

LA SASTRERIA QUE IMPONE LA MODA

Socabaya 413

San Potosí - oficina 6.

-El viernes se ausenta a Santa Cruz Toy a García de Muñoz.

-A la misma ciudad los esposos Carlos Muñoz Roldán y Blanca Perou de Muñoz.

-A proseguir estudios universitarios se ausenta próximamente a España Fernando Hidalgo Justiniano.

-Llegó de San Francisco-California, Daniel Zalles Cisneros.

La Puerta del Sol
LE OFRECE
Calidad y Economía
SOLICITE NUESTROS
MEDIOS PLATOS a Medio Precio
● PARA UD. Y...
● SU MEDIA NARANJA
Av. 6 de Agosto - Primer 1000



En días pasados fue celebrado el enlace matrimonial de Nilda Manzaneda Mallea y Julio Rivera Aranda.

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Los hijos, hijos políticos y demás familia del que en vida fue:

Prof. Alfredo Carazas Ustaris

Expresan su profundo agradecimiento a sus parientes, amigos maestros activos y pasivos, y demás instituciones, por las condolencias y ofrendas florales que hicieron llegar el día del sepelio.

Asimismo, los invitan asistir a la misa que recordando el primer mes de su llorado fallecimiento mandarán oficiar el día viernes 21 de los corrientes a hs. 11.30 en el templo de San Juan de Dios.

Su asistencia comprometerá la gratitud eterna de la familia doliente.
El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, mayo de 1971

MISA

Blanca Gana de Cuachalla y Marina S. de Ostermann, amiga y sobrina de la que en vida fue Benefactora de la Patria. Doña.

Rosa Isabel Agramonte Moraleda de Cusicanqui

Q. D. D. G.

Ruegan a sus parientes, amigos, a la Fundación "Rosa Agramonte", a la Cruz Roja Boliviana, a Cursillos de Cristiandad, y a personas piadosas, se dignen asistir a la misa que recordando el segundo año de su fallecimiento, se llevará a cabo en la Capilla del Montículo, el día de mañana viernes 21 a hs. 11 a.m.

Su concurrencia será muy agradecida por los dolientes.

MAÑANA
Grandiosa Premier
de Gala en el...
CINE SCALA
CON LA ASISTENCIA
DE LOS MISMOS ARTISTAS
INTERPRETES de la PELICULA

*En una playa
junto al mar...*

(ON A BEACH BY THE SEA)

EASTMANCOLOR

Y LA ACTUACION
ESPECIAL DE:

**JOE
RIGOLI**

con
TONO ANDREU - AIDA LUZ - EDDIE PEQUENINO
SUSANA MAYO - ZELMAR GUENOL - WILLY
CARLOS LOPEZ MONET - ALFREDO QUESADA
y L. MENTASTI (PUCHITO)

CANCIONES:
"TIRITANDO"
"EN UNA PLAYA
JUNTO AL MAR"
"COSQUILLAS"
"SIEMPRE FUMOS
COMPAÑEROS"
"ZAPATOS ROTOS"
"YO EN MI CASA Y
ELLA EN EL BAR"
y otros del tipo!

EL CONJUNTO MUSICAL: "LOS NAUFRAGOS"

Una Superproducción de CARLOS GARCIA MACSON

Dirigida por ENRIQUE CAHEN SALABERRY

APTA PARA TODO PUBLICO

ELLA DIO... SI!

(SHE SAID
YES!)



DONALD SALAZAR **JORGE BARREIRO**

Extraordinaria función a Hrs. 21:30 p.m. bajo los auspicios de la Embajada Argentina, el Centro Cultural Boliviano Argentino y la distribuidora cinematográfica "INCOFISA" Ltda.

NOTA: El canje de invitaciones se realizará mañana a partir de las Hrs. 20:00 p.m.

Venta de entradas, mañana a partir de las Hrs. 19:00 p.m.

Su cine para hoy

CINE 8 DE AGOSTO

Matinée, tanda y noche.
Estreno en tecnicolor CIER-
TO... CASI PROBABLE.
(M. 18 años), con Claudia
Cardinale y Catherine Spaak.
Actualidades mundiales No.
19 (estreno). Precios matine
3.60 y 4.10. Tanda y noche
4.80 y 5.30.

CINE SCALA

Matinée, tanda y noche
EL CASTILLO DE FU MAN
CHU. (M. 14 años), con Chris
topher Lee. Noticioso EL
MUNDO AL INSTANTE. Pre
cios matinée 3.60 y 4.10. Tan
da y noche 4.80 y 5.30.

CINE LA PAZ

Matinée, tanda y noche CA
LIDA E INFIEL (M. de 18
años), con Ingrid Thilin. No-
ticioso EL MUNDO AL INS-
TANTE. Precios matinée
3.10. Tanda y noche 3.80.

CINE TESLA

Matinée, tanda y noche es-
treno en tecnicolor PRUEBA
LA SANGRE DE DRACU-
LA, con Christopher Lee (M.
16 años). Precios matinée
4.10 y 3.60. Tanda y noche
5.30 y 4.80.

CINE MONJE CAMPERO

Matinée, tanda y noche LA
ULTIMA AVENTURA, con
Robert Shaw, Jeffrey Hun-
ter, Ty Hardin y Mary Ure, a
color. Precios matinée 4.10 y
3.10. Tanda y noche 3.30 y
3.80.

CINE 16 DE JULIO

Matinée, tanda y noche EL
ULTIMO GUERRERO, con
Anthony Quinn. (A. 14 años).
Precios matinée 3.60 y 4.10.
Tanda y noche 4.80 y 5.30.

CINE UNIVERSO

Matinée, tanda y noche
CHISUM, REY DEL OESTE,
en tecnicolor, con John Way-
ne. (M. 14 años). Precios
matinée 3.60 y 4.10. Tanda
y noche 4.80 y 5.30.

CINE PRINCESA

Matinée, tanda y noche es-
treno en tecnicolor POZO N°
3 BOTIN OCULTO con Ja-
mes Cabur (mayores de 16
años). Precios matinée 3.60
3.10 2.60 2.10. Tanda y noche
4.30 3.80 3.30 2.80.

CINE MIRAFLORES

Matinée tanda y noche do-
bles COMO PERROS Y GA-
TOS y CONFESION DE UN
ADOLESCENTE. Precios ma-
tinée 2.80 Tanda y noche 2.30

Mañana GRAN PREMIER

NOCHE Cine "16 de Julio"



"LA BELLA DURMIENTE"

AUSPICIA LA ASOCIACION DE
GUIAS SCOUTS

CINE PARIS

Matinée, tanda y noche
senta el Festival del
con Ariel Irujo, Car-
del y la película EL D
ME QUIERAS. Pre
tinée 4.10. Tanda
4.20.

CINE AVENIDA

Matinée doble OCH
FUGA, con Bob Hop
ES MARTES DEBE
BELGICA, en tecnic
da en tecnicolor SI E
TES DEBE SER BI
con Susane Pleshete.
Noche doble SI ES M
DEBE SER BELG
Susane Pleshete y
DE MADAME LULU
Enzo Viena. (M. 1
Precios matinée 2.60
Tanda y noche 3.20

CINE MEXICO

Matinée noche d
PRINCESA HIPPIE
res con las hermanitas
las PILI y MILI y
MENTE MARIA T.
doble RUBI con Fran
Aldo Monti y LA PR
HIPPIE, con Enrique
mán Precios MT.N.
CINE ROXY

Matinée, tanda y
bles LA BATALLA
ALAMEIN y EL ES
DEL PELO LARGO
matinée 2.60 Tanda
3.20

CINE TRIANON

Desde las 14 hora
nes continuadas
VUELVE EL OMO
DRIO y DETECTIVE
DRONES y a hs. 18
CADORAS.

CINE VARIETAD

Matinée LA HO
TE BESTIA HUMAN
MUJER MURCIELA
da y noche LA MU
CIELAGO y MARIA
Precios matinée 2.60
Tanda y noche 2.10 y

CINE BOLIVAR

Matinée, tanda y
JO EL PLANETA
SIMIOS, con Charlot
y Linda Harrison, en
lor. (T.P.). Precios
2.60 y 2.10. Tanda
3.20 y 2.20.

CINE EBRO

Matinée doble G
EN LA ISLA DE LOS
TRUOS y SU NOMB
TABA VENGANZA,
thony Steffen. Tanda
che dobles SU NOMB
TABA VENGANZA
DULCE CUERPO DE
RA. (M. 21 años).
matinée 2.60 y 1.60.
y noche 3.20 y 1.60.

CINE IMPERIO

Matinée, tanda y
bles (T.P.) COMAN
EL INFIERNO y PIM
Y PIMENTON. Preci
y 1.70.

T.V. BOLIVIANA

PROGRAMA
18.00 Disneylandia
18.25 Alfabeto de los
les
18.35 Avamaro
18.52 Notisiete
18.57 Inquietudes con
to
19.23 Mundo insólito
19.56 El Central
20.19 Nuestro barrio
19
20.54 Deporte
21.04 Así es Bolivia
21.24 El tejeano "El pe
sonriente"
21.49 Los Intocables
for Moon"
22.43 Al filo de la me
che

CINE-CINE-CINE-CINE-CINE-CINE-CINE-CINE-CINE-CINE-CINE-CINE-CINE-CINE

(ANSA) - El director del Festival Internacional del Cine de Locarno y Exploración "Ciudad de Locarno", Giuseppe Grassi, anunció la XX edición de esta reseña que se realizará entre el 19 y el 25 de agosto. Paralelamente se realizará una reunión de planificación.

SE FILMA "PER AMORE O PER FORZA"

Roma, (ANSA) Massimo Franciosa filmó en Roma en interiores y en exteriores "Per amore o per forza" con Michel Mercier y Carlo Giuffè como figuras centrales.

El film es una comedia brillante sobre el amor, el matrimonio, las costumbres de nuestro tiempo y las actitudes frente a la vida sentimental y conyugal.

Explicó Franciosa que quiere mostrar en el film que en la vida de los negocios como en la de los sentimientos es peligroso mostrarse "grandes señores" y demostrarlos porque con este tipo de conducta uno se puede un buen día perder dándose cuenta que ha perdido algo.

CONGRESO MIFED EN MILAN

Milán, (ANSA). 247 productores italianos y extranjeros 160 Industrias cinematográficas y televisivas internacionales tomaron parte en el 23 Congreso del Mercado Internacional del Film, el Telefilm y el Documental realizado en el recinto de la Feria de Milán.

Los países representados en este Mercado, que constituye un centro importante de intercambio comercial para el sector cinematográfico y televisivo, fueron 48, de los cuales 13 fueron latinoamericanos: Argentina, BOLIVIA, Brasil, Chile, Cuba, Ecuador, El Salvador, México, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana y Venezuela.

Las obras filmadas inscritas en el MIFED fueron 935, de las cuales 587 films televisivos, 215 cortometrajes y documentales, 133 largometrajes. Las once salas de proyección que funcionaban en el recinto de la manifestación estuvieron ocupadas durante más de 215 horas de proyección.

La fecha para el próximo, 24 congreso del MIFED se fijó entre el 22 y el 30 de octubre próximo.

FESTIVAL DE LOCARNO EN AGOSTO Y AL AIRE LIBRE
LOCARNO, (ANSA). El XXIV Festival Internacional del Cine de Locarno se hará entre el 6 y el 15 de agosto.

NOTICIERO

Para la edición 1971 de esta reseña, el Festival ofrece algunas novedades. Ante todo se hará al aire libre, en la Plaza Grande de Locarno, debidamente adecuada para ello. Se presentarán películas de realizadores jóvenes o nuevos que se hayan hecho notar por originalidad del argumento o la calidad de vida del estilo, así como por el carácter de estudio y experimentación. En el festival de Locarno 1971 figurará también una sección informativa, con films fuera de concurso, que tengan valores indicativos sobre las nuevas tendencias del cine. Además habrá una sección retros-

pectiva sobre un tema preciso que será dado a conocer en breve. **CREDITOS PARA EL CINE ITALIANO**

Roma, (ANSA). Financiaciones por dos mil millones de liras fueron concedidas por la sección autónoma de créditos para el cine del Ban-

co Nacional del Trabajo en Italia, a favor de 10 films nuevos peninsulares. Entre los films beneficiados figuran "Contestazione generale No. 2" de Polidoro, "Forza G" de Duccio Tessari, "Er più de Borgo" de Sergio Corbucci y "L'antanto dell'orsa Maggiore" de Valentino Orsini.

Clínica y Club de Diabéticos

(ATENDIDA Y DIRIGIDA POR ESPECIALISTAS)

Martes, jueves y sábados de 8.30 a 12. Tarifas especiales a pacientes con escasos recursos económicos.

CENTRO MEDICO

Avenida Mariscal Santa Cruz 1332 - 5º piso. Telef. 53069

DOS MACHOS SE JUNTAN!



JUNTOS!

EL COWBOY DE ORO GIULIANO GEMMA **EL CAMPEON MUNDIAL DE BOX NINO BENVENUTTI**

DIOS LOS CRIA Y... RINGO LOS MATA!

TECHNICOLOR DIRECCION: **DUCCIO TESSARI** **TECHNISCOPE**

ES OTRO IMPACTO DE "INCOFISA" LTD. MAÑANA Sensacional Estreno MONJE CAMPERO

MINISTERIO DE EDUCACION Y CULTURA
Instituto Nacional de Estudios Lingüísticos

KIPUKAMAYU

KIPUKAMAYU ofrece cursos intensivos de los idiomas QUECHUA, AYMARAY Y RUSO.
MATRICULA UNICA \$b. 30.00 por materia.
Las clases se iniciarán el 24 de mayo del presente año, horas diurnas y vespertinas. Más informaciones en la Secretaría.
Teléfono 916.

LA DIRECCION

COsas que PASAN



"COMLOT DE CURAS"

NUEVA YORK, (ANSA) El sacerdote católico Philip Berrigan, la religiosa Elizabeth McAlister y otras seis personas acusadas con ellos de haber participado en el llamado "complot de los curas", comparecerán ante el tribunal federal de Harrysburg (Pennsylvania) el 25 de mayo.

te el magistrado, marcará de hecho el inicio de la primera fase de un proceso que ya antes de comenzar suscitó en Estados Unidos unas polémicas muy vivas. Los imputados pueden ser condenados como máximo a cinco años de cárcel. Se prevé que los defensores presentarán una nueva instancia para la liberación de los acusados "por no haber cometido el crimen".

Serán formalmente incriminados de haber proyectado un plan, nunca realizado, para raptar al asistente presidencial Henry Kissinger y para sabotear con explosivos algunos edificios gubernamentales de Washington.

Según los abogados, Berrigan y sus presuntos cómplices habrían sido enjuiciados únicamente para satisfacer la "sed de publicidad" del director del "F. B. I." J. Edgar Hoover, y para intimidar al movimiento pacifista estadounidense.

La aparición de los presuntos "conspiradores" an-

¿EXCENTRICO MILLONARIO?

-Zaragoza, (ANSA).— Con un pasaporte a nombre de Gino Cuneo hace algún tiempo que da vueltas por España un extraño personaje que se ha ganado en buena ley el sobrenombre de "millonario vagabundo" entre otras cosas se ha hecho pasar por cardenal, obispo millonario o ministro de estado.

Hoy apareció en un bar de las afueras de Zaragoza Después de haber consumido algunas "tapas" y haber invitado a los presentes a beber con él, Cuneo pagó una cuenta de 300 pesetas, demostrándose sorprendido por lo exiguo de la suma, sacó del bolsillo un anillo con una gran esmeralda y dijo al propietario del local: "tome, es suyo". Como este último rechazaba el anillo, Cuneo sacó una libreta de cheques del "First National City Bank" y le hizo un cheque por un millón de dólares estadounidenses.

Apenas Cuneo salió del local, el comerciante, Félix Beira convencido que se trataba de un desequilibrado, entregó el cheque a un banco de Zaragoza para que lo cobre.

Cuneo anda por España desde hace algún tiempo, pero nunca hizo nada reprochable, salvo excentricidades como la de hoy.

MACABO CONFESION
NAPOLIS (ANSA) joven de 25 años, di Chello, confesó que a su llegada a Nápoles fue estrangulado a su alrededor por 29 años cortando cada año en pedacitos un pedazo de cuerda que le había dado un asesino que había sido condenado a muerte por un crimen que había sido cometido días atrás pero el asesino se entregó a la policía.

Corporación de Agua Potable y Alcantarillado "CORPAGUAS"

LLAMAMIENTO A PROPUESTAS No. C.S. 1/71 CONSTRUCCION DE SISTEMAS DE AGUA POTABLE TERCER LLAMAMIENTO

Con autorización del señor ministro de Urbanismo y Vivienda, se convoca a Empresas Constructoras de 1ra., 2a., 3a. y 4a. categorías de Bolivia o de países miembros del BID, inscritas en el Consejo Nacional de Obras Públicas, a presentar propuestas para la construcción de los siguientes sistemas de abastecimiento de agua potable, no adjudicadas en el segundo llamamiento, el que fue declarado desierto por la Junta de Almonedas de Corpaguas:

- | | | |
|--------------------------|--------------|------------|
| 1.— Colquechaca | Departamento | Potosí |
| 2.— Cangalli | " | La Paz |
| 3.— Santa Fé de Caranavi | " | La Paz |
| 4.— Porvenir | " | Pando |
| 5.— Independencia | " | Cochabamba |

Los documentos y planos podrán recogerse a partir de la fecha, de la Secretaría CORPAGUAS, situada en la Avenida Arce 2716, esquina Campos, previo pago de \$b. 80.— por cada población.

Las propuestas deberán ser presentadas por separado para cada población, con inclusión del numeral y nombre correspondiente, en los formularios respectivos, con las formalidades de Ley.

La presentación de propuestas, vence el día jueves 3 de junio de 1971, a horas 17.

La Paz, 20 de mayo de 1971.

Ing. Pedro Parada P. Director de Corpaguas

IMPORTANTE

A NUESTROS ANUNCIADORES

-Informamos que nuestras oficinas de PUBLICIDAD, atienden:

SABADOS: Hasta las 8 de la noche.
DOMINGOS: de 9.30 a.m. a 1 p.m. y de 4.30 a 7 de la noche.

MATUTINO hoy

CAMIONETA FORD F-100

Vendemos en perfectas condiciones, modelo 1969, V—8 cilindros, 215 H. P. 3/4 Tons., carrocería de estacas, con radio.

Ref. CIBO, Plaza San Francisco 202.

DATOS

Que le interese

FARMACIAS DE

-Del 15 al 22

YANACOCHEA: Av. Potosí y Bolívar casi esq. Potosí, Tel. 20806.
EL SOL: Av. Sucre 1774.

ANDINA: Ev. Bolívar y Calle 162, Tel. 2511.
EL CARMEN: Potosí y Bolívar 1430. Tel. 20806.

CRUZ DE ORO: Av. Sucre y Bolívar, Tel. 20806.
20 DE OCTUBRE: Av. Sucre y Bolívar, Tel. 40336.

hoy

Oficinas y Redacción: 6 de Agosto 2111, Casilla de Correo 2111, Tel. 28737.

Dirección de Administración y Gerencia: 29883.

Administración de Ciudad: Tel. 29883.
Redacción: Tel. 29883.

TELEFONOS DE URGENCIAS

- Bomberos
- Asistencia Pública
- Policía (DIC)
- Tránsito
- Agua
- Energía
- Teléfonos (reclamos)
- Informaciones
- Señal Hora
- Llamadas a distancia exterior
- Interior
- Hospital de Clínicas

ARTEAGA REITERO NEGATIVA SOBRE LAS ACUSACIONES

Alex Arteaga, niega completamente su participación en el asesinato de los espías Alexander y califica de vil calumnia la imputación hecha por Freddy Caballero, en ese sentido.

Arteaga prestó su declaración informativa anoche, ante el Ministerio Público ratificando en todas sus partes lo expresado en un memorio al presentado el día anterior, a tiempo de acudir voluntariamente ante las autoridades, en sentido de que en ningún momento tuvo participación en el hecho que se le atribuye ni tampoco en los actos terroristas.

Sabía que su decisión de presentarse voluntariamente al Ministerio Público se debe al hecho de que él se reputa completamente inocente y "el que nada tiene en nada teme".

El Fiscal Camacho inquirió entonces por qué en octubre del pasado año se asiló en una Embajada, en lugar de aclarar su

situación que también fue comprometida por Caballero como participante de los actos terroristas.

Arteaga respondió que en ese tiempo su situación se tornó su manente crítica como emergencia de los continuos allanamientos que realizaron a su domicilio.

Por otra parte, se extrañó que el denunciante (Freddy Caballero) a poco de haber lanzado los infundios fugara de las dependencias del DIC. "Resulta incongruente que Caballero no hubiera revelado lo que dice ahora en aquella oportunidad", dijo.

Sobre este mismo particular, su abogado puntualizó que "puede tratarse de una operación despiste". Al escuchar esto, Camacho replicó: "Si usted tiene algunas evidencias de que puede tratarse de una operación despiste, hagá el favor de colaborar en aclarar este aspecto".

MAREMBERG FORMULO MAS REVELACIONES SIGUE PRESTANDO INFORMATIVA

El turno de los "hombres clave" le toca vivir a Miguel Maremberg, el controvertido personaje que, según los investigadores, está haciendo revelaciones sensacionales en torno a los acontecimientos políticos y delictivos del país que acontecieron cuando él era funcionario del Ministerio de Gobierno.

Durante las últimas noches, Maremberg fue sometido a intensos interrogatorios por parte del Ministerio Público y la Policía. El miércoles último iniciaron esta diligencia a horas 21 aproximadamente y concluyeron a las ocho de la mañana del día siguiente y aún no terminó la informativa, según afirmaron personeros policiales.

El hecho deja entrever que dentro de aquellas largas jornadas, se están procesando una serie de hechos que pueden fundamentar los ya investigados hasta la fecha o abrir otros y nuevos cauces para esclarecer los acontecimientos que son de dominio público.

Se acentúa esta posición desde el momento en que algún miembro del equipo investigador refirió a HOY que desde que se iniciaron las investigaciones, hace más de dos meses, tal vez el capítulo más importante está siendo marcado por Miguel Maremberg.

Hasta anoche, todavía se continuaba con esta actividad policial sin haber trascendido nada oficial. Por el contrario se dijo que después de cada paréntesis de trabajo, se evalúa y verifica lo que se ha declarado para volver a elaborar un nuevo interrogatorio complementario.

La reserva que se mantiene resulta francamente un signo inquietante. Provoca toda suerte de conjeturas. Los efectos del "detonante" pueden causar serias derivaciones para el curso de los hechos que se investigan y para otros que provienen de las actividades político-administrativas de los anteriores regimenes de gobierno.



Miguel Maremberg, el hombre "clave" de turno continúa prestando su declaración informativa en el DIC y, hasta ahora, ha aportado datos considerados de importancia.

CHUQUISACA:

SUSPENDIERON PARO GENERAL

SUCRE, 19 (HOY).- Fue resuelto el problema del paro general que mantuvo esta población por espacio de 63 días, luego de la suscripción de convenios conciliatorios entre YPF, Fábrica de Cemento y el gobierno.

Al mediar las 15 horas de ayer, se puso punto final al paro general de actividades, originado por la fijación de precios de la venta de gas y la realización de obras de infraestructura petroleras.

En el primer caso, se determina en el documento que YPF venderá ese carburante a la fábrica de cemento a razón de 34 centavos de dólar por millar de pies cúbicos. El otro convenio fue suscrito por la Empresa petrolera y el gobierno con los representantes del pueblo chuquisaqueño, obligándose los primeros a proseguir con los trabajos del gasoducto, el mismo que deberá estar concluido en el plazo de 30 meses a partir de la fecha.

Se establece que si YPF no cumple su compromiso y termina el gasoducto hasta la fecha señalada, estará obligada a vender a la fábrica de cemento, diésel y fuel, al mismo precio que el del gas.

Debe señalarse que el precio de los carburantes antes incrementados (diésel y fuel) es tres veces mayor que el del gas, consiguientemente, resultaría muy onerosa para la entidad del petróleo, si deja de cumplir con el compromiso firmado en la víspera. Este hecho se refuta de suficiente garantía para la realización de dichas obras que beneficiarán al pueblo de Sucre.

El acuerdo fue firmado por Joaquín Paz Soldán en representación del Ministerio de Energía e Hidrocarburos y el gerente comercial de YPF, Oscar Suárez, con presencia de CODEINCA.

Luego de haberse cumplido con este requisito, se anunció a la población que el conflicto había sido resuelto. Así de inmediato se normalizaron las actividades públicas y privadas.

HABRA REUNION NACIONAL DE ODONTOLOGOS

Importante evento odontológico nacional tendrá lugar en esta ciudad, durante tres días a partir del 21 de los corrientes.

Se trata de la "Primera Reunión Nacional de Cirugía bucal", que está auspiciada por la Sociedad Boliviana del rubro.

En la oportunidad se tratarán aspectos relacionados a colecciones supuradas de axilares, preparación quirúrgica pre-protéctica de los maxilares, práctica de cirugía bucal, en nuestro país, cáncer bucal, tumores benignos de tejidos de la cavidad oral y otros de índole científica.

Se informa que han sido invitados profesores y alumnos de la materia de las universidades de Sucre, Cochabamba y Tarija.

Vendo por viaje

AUTO AUSTIN MOD.

67. PERFECTO ESTADO 4 PUERTAS. ESPECIAL PARA TAXI.



CLUB DE LEONES DE LA PAZ

-RECORDAMOS A NUESTROS SOCIOS QUE LA JUNTA REGLEMENTARIA DE ELECCIONES SE LLEVARA A CABO ESTA NOCHE A HS. 20:30, EN LOS SALONES DEL CIRCULO DE LA UNION.

EL DIRECTORIO SE ANTICIPA EN AGRADECERLES SU GEN- TIL Y PUNTUAL ASISTENCIA.

Joyería y Relojería "FLORES"

Av. América 118 — Telf. 22514 -- Casilla 1168

Joyas en oro de 18 Qts., creaciones finas propias, trabajos en plata y madera artísticamente grabados, aros de compromiso en una hora.— Importación de piedras y relojes "Venus" y repuestos para relojes.

Precios "especiales" por el Día de la Madre.

Club de Tennis La Paz

SOCIOS EN MORA

El Directorio comunica a todos los señores Socios en Mora que, en el plazo de diecisiete días computables a partir de la fecha, deben cancelar sus cuotas devengadas y ponerlas al día.

Caso contrario y cumplido que sea el término otorgado, se procederá a la reversión de la acción correspondiente en favor de la Institución, de conformidad al Art. 23 de los Estatutos.

Se recuerda a los señores Socios que pueden cancelar sus obligaciones en el First National City Bank, depositando lo adeudado con el Formulario Especial.

La Paz, 20 de mayo de 1971

LLEGARON AL PAIS DOS ASESORES DE LA O.M.S.

COOPERARAN EN CONSTRUCCION DE HOSPITALES

Llegaron al país dos asesores de la Organización Mundial de la Salud, para cooperar en programas de construcción de hospitales.

Los arquitectos Jorge delos Ríos y Jorge Castellanos fueron enviados por aquel organismo para que en el lapso de ocho semanas realicen estudios de factibilidad para la construcción de hospitales en Cochabamba, La Paz y Chuquisaca.

Se dice que una vez concluidos dichos estudios y aprobados por el gobierno boliviano se gestionarán los créditos correspondientes ante el Banco Mundial y BID.

GIRAMINISTERIAL

El Ministerio de Salud ha recibido una comunicación desde Europa, dando cuenta que el titular de este Despacho, Javier Torres Goitia se encuentra de visita a las autoridades del gobierno alemán (Alemania Federal), quienes le habían invitado en ocasión de celebrarse la Conferencia Mundial de Salud, realizada hace unos días en Ginebra.

Se informa que Torres Goitia se encuentra gestionando la dotación de vacuna para diferentes epide-

mias que se presentan en el país

La semana pasada, el ministro boliviano celebró conversaciones con autoridades de salud en la capital soviética. Se dice que está en la ratificatoria de los ofrecimientos realizados por una comisión rusa durante un visita efectuada a principios de año a Bolivia, concretamente a cooperación técnica y de experiencias farmacéuticas para el equipamiento de hospitales.

Asimismo, se menciona la concesión de créditos blandos y otros que beneficiarán al país en materia de salud.



T.A.B.S.A. REINAUGURO VUELOS INTERNACIONALES

Eduardo Vacafloras, (foto) Gerente General de Bolivian Airways Internacional (TABSA), es visto en momentos de romper una botella de champagne en una de las aeronaves de la compañía aérea que ayer, pasadas las 17 horas, reinauguró sus vuelos internacionales.

El acto contó con la presencia de importantes personalidades y fue efectuado en la base aérea de El Alto.

Luego del acto, ejecutivos de TABSA puntualizaron que dicha compañía contará para sus vuelos con las más avanzadas técnicas de la aeronáutica moderna, esfuerzo que se hace extensivo al personal.

Estuvieron en la base de El Alto invitados especiales y gente de prensa, quienes pudieron comprobar la calidad de las aeronaves puestas en marcha por TABSA.



VISITARON "HOY" 2 DIPOMATICOS DE REP. DE COREA

Visitó nuestra Dirección el Consejero Cultural de la Embajada de la República de Corea, Tenyoon Yoon, quien en esta oportunidad estuvo acompañado del (Consul General Honorario de Corea en Bolivia Farid Bakir (ambos en la foto).

El señor Yoon durante la conversación con los directores de HOY puntualizó el deseo que alimenta a su país para estrechar relaciones con el nuestro en todos los niveles. Dijo, asimismo, que se encuentra fascinado con el paisaje y las costumbres bolivianas.

HOY el gran Cine MEXICO EN MATINEE Y NOCHE

PRESENTA LA MAS GRADIOSA REPOSICION DEL AÑO una radionovela más escuchada y que causó el mayor impacto en los oyentes nuevamente en la pantalla de su sala favorita a pedido del público.



Simplemente María

Doble con: el psicodélico y optimista mundo de los hippies más alegres y divertidos del mundo, con Pili y Mili, Enrique Guzmán, Carlos Piñar,

en: "La Princesa Hippie" COLORES

Bandada Doble: continúa el éxito sin precedentes de la obra de Yolanda Vargas Dulche... autora de María Isabel... a todo color

"RUBI" con IRAN FORY - ALDO MONTI
y "La Princesa Hippie"

DRAMA, EMOTIVIDAD Y CANCIONES EN UNA ESPECTACULAR COMEDIA A COLOR!!



Por primera vez juntos los más grandes cantores de América!

- LOS PANCHOS
- PEDRO VARGAS
- BOBBY CAPO
- SISSIE PETIT
- IRMA DORANTE

Mañana

Suceso fascinante

CINE

PARIS

EL JIBARITO RAFAEL

VOLIBOL:

EL 29 SE INICIA EL PERTAMEN "APERTURA"

El campeonato "Apertura" de volibol en Primera Honor, damas y varones, se iniciará el 29 de este

de acuerdo a nueva modalidad impuesta por la Comisión Técnica, este evento no será "relámpago" (una sola fecha) sino que se llevarán a cabo serie de confrontaciones en diferentes días de la semana, los mismos que serán fijados en el curso de la siguiente reunión del Consejo Central (el martes siguiente) una vez sean establecidos los escenarios que se disputarán los encuentros.

Los 9 equipos masculinos y 10 femeninos, fueron divididos en dos series, a saber: Damas "A": San Antonio, Simón Bolívar, Universitario, Víctor Agustín Ugarte y Chaco. "B": Gimnasia y Esgrima, Lealtad, Mariscal Santa Cruz, Universitario y Litoral. "B": Promoción 50, Simón Bolívar, Independiente Alas y Poder.

El rol para las fechas iniciales comprenderá estos equipos: Universitario-Víctor Agustín Ugarte, San Antonio-Simón Bolívar, Lealtad-Saetas y CID La Cruz Católica en damas. Lealtad-Universitario, Mariscal Santa Cruz-Litoral, Simón Bolívar-Poder y Promoción 50-Independiente Alas en varones.

La competencia oficial se iniciará la primera semana de junio, según adelantaron dirigentes de la Asociación. Esta decisión fue adoptada en vista de que Olympic solicitó permiso los días 4, 5 y 6 del próximo mes, para realizar una temporada internacional con el sexteto femenino de Regatas Lima.

COMPETENCIA DE FUSIL CLUB GERMAN BUSCH

El club de tiro "Germán Busch" celebra su nuevo aniversario de

VA SEGUIRA "CAGLIARI"

CAGLIARI 19 (ANSA).— Gigi, el jugador ala izquierda del equipo nacional italiano de fútbol quedará en Cagliari. Así lo anunció un comunicado del equipo de Cagliari, dado a conocer como respuesta a rumores que Riva habría sido llamado para jugar.

CAGLIARI 19 (ANSA).— El futbolista Edson del "Bangú" contratado por el club peruano de la primera profesional para reforzar el equipo con miras a reforzar el campeonato descentralizado de fútbol peruano.

Caballero, presidente de Boys manifiesta que Edson es la única contratación exitosa que hará su equipo y que han establecido conversaciones con tres jugadores peruanos que militan en las filas del "Bangú". Finalmente el presidente Caballero, que Edson es un jugador con bastantes condiciones de seguridad de juego por su gran utilidad para el equipo Boys.

fundación, este fin de semana, y como número central llevará a cabo un concurso con fusil en tres posiciones a 300 y 200 metros de distancia.

El evento se cumplirá el domingo en el polígono de San Jorge a partir de las 9 horas.

Podrán participar todos los clubes de tiro, civiles y militares. El blanco será internacional para ambas distancias. Las posiciones: de pie, arrodillado y tendido.

Los disparos serán: para 300 metros, 30 cartuchos; para 200 metros 15 cartuchos, con 6 y 3 disparos de prueba, respectivamente. Para la primera prueba el tiempo establecido es de 40 minutos, para la segunda 15. El marcado se realizará tiro por tiro y con spot de referencia.

Los equipos podrán constituirse con cuatro competidores. El total de impactos será tomado en cuenta para la clasificación individual. La reglamentación que regirá la prueba será de la Unión Internacional de Tiro (UIT) para arma libre.

La inscripción estará acompañada por boleta de pago de participación de 3 pesos por tirador. Munición y armamento deberá proveerse cada participante.

El director de tiro para 300 metros de distancia será Víctor Vila. Para 200 metros José Schneider.



hoy DEPORTIVO REAPARECE EL LUNES 24

¡¡ SIEMPRE CON LO MEJOR DE LA NOTICIA DEPORTIVA... y sus detalles!!!

¡Y A TODO COLOR!

¡NO SE
LO PIERDA!

DEPORTES

PRENSA URUGUAYA DESTACA VICTORIA DE CLUB NACIONAL

MONTEVIDEO, 19 (ANSA).— Los matutinos locales destacan a grandes títulos, en las hojas de preferencia, la justicia del triunfo logrado en la víspera por el campeón uruguayo, Nacional, ante el Palmeiras, al que derrotó en las cifras de 3-1, logrando el pasaje a la instancia final de la Copa Libertadores de América.

"La Mañana" titula "La fibra tricolor resurgió a tiempo y liquidó a Palmeiras". El comentario del jefe de la sección deportes, Américo Montautti, quien señala la facilidad de la victoria en los guarismos finales, pero también la difícil concreción de la misma. "Neta imposición —dice—, realizada por un final a toda orquesta, donde la valla de Leao pudo soportar aún nuevas caídas. Trabajosa, porque Palmeiras —hasta la conquista del segundo gol tricolor— supo hacer lo suyo con habilidad y tener a su favor, las opciones más claras de gol".

Agrega más adelante Montautti, que en el primer tiempo, "Nacional hizo frente a dos rivales: Palmeiras y los nervios. Pero estos influyeron más que aquel, pese a que el andar atildado y prolijo de los esmeraldinos llenó el campo".

El comentarista de "El Día" Ricardo Lombardo, señala que "Nacional no rayó en el plano de grandes actuaciones, aún sin omitir la jerarquía, proyección y fama mundial del rival. Por más que puede entenderse manida excusa, fue notorio que a sus jugadores ganó un nerviosismo que redujo el brillo de su esfuerzo, nada tuvo que ver al principio con su esquema ni sus preocupaciones técnicas, las azarosas incidencias que vivió Nacional".

Y puntualiza que "Palmeiras se exhibía más resuelto, menos tenso y tal vez por ello más habilidoso". Así, hasta que el campeón uruguayo se puso en ganancia. "Pudo presumirse desde entonces perspectivas de marcador más abultado, porque los brasileños dieron sensación que se habían desalentado, introduciendo dos cambios en su alineación". Pero estos no surtieron el efecto buscado por el técnico y "Nacional llegó a coronarse en la serie internacional, compuesta de tan poderosos rivales".



Oscar Crespo, el corredor chuquisaqueño será de la partida en el premio "La Cumbre" organizado por la Embajada de la República Argentina y que se cumplirá el domingo. Los 25 difíciles kilómetros de esta prueba volverán a acaparar la atención de la afición "tuercera" del país.

LOS JUEGOS PROVINCIALES: FIJARON SEDES Y FECHAS

La Dirección de Deportes de la Prefectura del Departamento, fijó sedes y fechas para la realización de la fase eliminatoria de los Primeros Juegos Deportivos Inter-Provinciales.

DETALLE

Serie "A": Pacajes, Gualberto Villarroel, Aroma y Loayza. Sede: Corocoro. Fechas: del 10 al 13 de junio.

Serie "B": Ingavi, Los Andes, Omasuyos y Manco Kapac. Sede: Achacachi. Fechas: del 25 al 28 de junio.

Serie "C": Larecaja, Camacho, Muñecas y Saavedra. Sede: Sorata. Fecha: del 3 al 6 de julio.

Serie "D": Nor y Sud Yungas, Inca Rillo. Sede: Coroico. Fechas: del 10 al 13 de junio.

Series complementarias: Caupolicán, Iturrealde, Sedes a designarse.

Las delegaciones deberán estar en la sede de los torneos, día antes de las competencias, debidamente uniformadas.

Los certámenes se llevarán a cabo en las siguientes especialidades: baloncesto, fútbol, vólibol, ajedrez, boxeo, ciclismo.

Los ganadores de cada grupo, en los deportes, se trasladarán a esta sede para definir los títulos. Esta fase final se celebrará entre el 2 y 9 de agosto próximo.

¡EL REY PELE SE DESPEDIRA DEL PUBLICO PACEÑO



CONFIRMADO. EL FAMOSO "SANTOS F.B.C." DEL BRASIL ARRIBARA A BOLIVIA MAÑANA VIERNES CON SU ELENCO TITULAR PARA ENFRENTARSE AL CLUB "STRONGEST" EL MIERCOLES 26 DE MAYO EN EL ESTADIO "SILES"



No se descuide. Adquiera su entrada con tiempo en la Asociación de Fútbol de La Paz

EL DIRIGENTE DEL AÑO:

MARIO MARAÑÓN ZARATE

Mario Marañón Zárate, fue elegido anoche por el Círculo de Periodistas Deportivos de Bolivia, el "Mejor Dirigente del Año".

La distinción le será entregada en oportunidad de un acto especial que se cumplirá próximamente y le fue otorgada en virtud de su favorable gestión en favor del fútbol a lo largo de las últimas gestiones.

FESTIVAL

Por otro lado el directorio del CPDB, hizo saber que se encuentra abocado a la preparación de su gigante festival que se cumplirá el sábado 29 y domingo 30 de este mes.

DEPOSITO LEX. A. L. P. 113-1969.

MENDOZA IMPONDRÁ MANO DURA EN THE STRONGEST

SE PROPONE ACABAR CON LA ANARQUIA

Rafael Mendoza (en la foto), presidente del club The Strongest, impondrá "mano dura" en su institución y acabará con todos los brotes de indisciplina.

Así lo declaró el propio dirigente al comentar la situación de su club y su primer equipo de fútbol.

"Este año -dijo- seremos serenos en la aplicación de medidas que preserven la disciplina interna de la entidad"

BASTIDA

El puntero atigrado, Luis

Fernando Bastida, se encuentra lesionado, pero está sometido a un riguroso trata-



miento que podría habilitarlo para el próximo compromiso de su cuadro.

Todo está supeditado, sin embargo, a la palabra que sobre su estado dará en el curso de las horas venideras el cuerpo médico que atiende al jugador.

Otranto, jugador recientemente contratado, podría ser de la partida en el siguiente partido de su nuevo equipo. El argentino y a se incorporó oficialmente a los entrenamientos del team Decano.

ESTUDIANTES ES OTRO FINALISTA DE LA COPA

DEBERA JUGAR AHORA CON NACIONAL

La Plata (Argentina) 19 (ANSA).- Estudi antes venció a Unión Española por dos goles a uno y se clasificó semifinalista de la copa "Liberadores de América".

Al término de los primeros 45 minutos el marcador es-

taba empatado a un tanto por bando.

Los goles fueron anotados por Rudzky (Estudiantes) a los 10 minutos y Fariás (Unión Española) a los 26, en el primer tiempo. En el segundo, Verón a los 18, marcó el tanto definitivo.

Fariás, del equipo trasandino, fue expulsado en la segunda etapa al reaccionar con un puntapié antefoul cometido por Medina.

Bajo las órdenes del juez peruano Edison Pérez, secundado por Armando Marquez, de Brasil, y Angel Pazos, del Uruguay, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Estudiantes

bernat, Aguirre, Medinacama y Verón. Rudzky y Verón.

Unión Española parte lo hizo Avendaño, Juárez, Berly y Arias. Pazos y Pacheco. Valdo González.

El match se llenó completamente y ocupantes cansables en el momento de casa que definir la copa uruguayo de N.

PELE SERA DELEGADO ANTE ORGANISMO INTERNACIONAL

EL "REY" ACREDITADO EN LA OIT

Ginebra, 19 (ANSA).- El famoso futbolista brasileño Edson Arantes do Nascimento que se hizo celebrísimo en el mundo entero con el sobrenombre de Pelé, representaría a los atletas profesionales de la Organización Internacional del Trabajo (OIT).

Pelé.-Según noticias no confirmadas oficialmente -actuaría en representación de la Confederación Nacional de la Educación Brasileña en la 56 sesión de la Conferencia Internacional del Trabajo, programada en Ginebra para el 12 de junio próximo.

SE REUNIRAN EL SABADO LOS INTERVENTORES DEL FUTBOL

CONSIDERARAN PEDIDO COCHABAMBINO

Los Interventores en la Federación Boliviana de Fútbol, José Laquis (La Paz), Edgar Peña (Santa Cruz) y Berardo Valda (Sucre), se reunirán el sábado desde las 10 horas, con el Director Nacional de Deportes, Mario D. Ríos, para analizar el pedido de la Asociación de Fútbol de Cochabamba, que consiste en incluir un representante valluno en la Intervención.

En nota dirigida al Ministerio de Información y Deportes,

los vallunos argumentaron la necesidad de contar con un Interventor federativo que radique en Cochabamba.

Los vocales, analizarán si es viable o no ese pedido para dar curso o denegar.

Esta situación se originó en la renuncia del anterior Interventor en la Federación de Fútbol, Eufonio Padilla, quien residía en el valle de todas maneras, en Cochabamba a exis-

te un empleado rentado que se encarga de atender los trámites pertinentes. Para supervisar su trabajo -simplenente- tendría que nominarse otro Interventor.

Finalmente, el club Oruro Royal de Pagador, decano del fútbol nacional, hizo llegar nota al Gobierno solicitando la condecoración del "Cóndor de Los Andes" por sus 75 años de vida.



Edson Arantes do Nascimento, el famoso "Pelé", verá a jugar en el estadio Hernando Siles, del próximo miércoles 26, cuando enfrente al